PROVINCE DE QUEBEC

RAPPORT

DU

DIRECTEUR de l'ASSISTANCE PUBLIQUE

Pour l'année finissant le 30 juin

1927

PROVINCE OF QUEBEC

REPORT

OF

THE DIRECTOR OF PUBLIC CHARITIES

For the year ended 30th. June

1927

Imprimé par Ls.-A. PROULX
Imprimeur du Roi
QUEBEC

1927

Printed by Ls. A. PROULX
King's Printer
QUEBEC

1927

APPENDICE XXXI.

Cinquième rapport annuel du directeur de l'Assistance publique pour l'année finissant le 30 juin 1927.

Québec, le 1er octobre 1927.

L'HONORABLE ATHANASE DAVID,
Secrétaire de la province,
Hôtel du gouvernement,
Québec.

Monsieur le ministre,

J'ai l'honneur de vous présenter le cinquième rapport annuel du Service de l'Assistance publique. Ce rapport constitué par les différents tableaux qui suivent, indique les activités de ce service au cours de la période s'étendant du 1er juillet 1926 au 30 juin 1927.

J'ai l'honneur d'être,
Monsieur le ministre,
Votre tout dévoué,

Le directeur,
ALPHONSE LESSARD.

APPENDIX XXXI.

Fifth annual report of the Director of Public Charities for the year ending June 30th, 1927.

Quebec, October 1st, 1927.

HONOURABLE ATHANASE DAVID,
Provincial Secretary,
Government Buildings,
Quebec.

Sir,

I have the honour to submit the fifth annual report of the Public Charities. This report constituted by the different tables which follow, indicates the activities of this service during the period extending from the 1st of July, 1926, to the 30th of June, 1927.

I have the honour to be,

Sir,

Your obedient servant,

ALPHONSE LESSARD,
Director.

TABLEAU "A"

Loi modifiant la Loi des droits sur les divertissements.

17 George V, chapitre 36.

(Sanctionnée le 1er avril 1927.)

SA MAJESTE, de l'avis et du consentement du Conseil législatif et de l'Assemblée législative de Québec, décrète ce qui suit:

1. L'article 4 de la Loi des droits sur les divertissements (Statuts refondus, 1925, chapitre 125), est remplacé par le suivant:

"4. Le droit est exigible dans tous les cas, excepté lorsqu'il s'agit de représentations données par des amateurs résidant dans la province, ne recevant aucune rémunération pour leurs services à cette occasion, et données dans des salles ouvrières, ou paroissiales ou privées, pour des fins patriotiques, agricoles, sociales ou religieuses, pourvu que la personne, société ou association donnant telles représentations, en ait au préalable donné avis par écrit au chef du service de l'Assistance publique de Québec."

2. L'article 5 de ladite loi est remplacé par le suivant:

"5. Le porteur d'un billet de faveur ou de saison et celui qui est admis gratuitement dans un lieu d'amusements pour assister ou prendre part à un amusement doivent payer le droit basé sur le prix d'entrée qu'ils paieraient s'ils ne possédaient pas ce billet ou n'étaient pas admis gratuitement."

3. L'article 6 de ladite loi est modifié en y ajoutant l'alinéa suivant:

"Le secrétaire de la province peut prescrire par écrit à toute municipalité d'adopter l'usage, pour tout autre que le porteur d'un billet de faveur ou de saison ou pour celui qui est admis gratuitement, d'un billet comprenant à la fois le prix d'entrée et celui du droit exigible."

4. Ladite loi est modifiée en y insérant, après l'article 8, les suivants:

"8a. Celui qui tient ou exploite un lieu d'amusements peut être poursuivi personnellement pour toute infraction aux dispositions du paragraphe 2° de l'article 8, commise par une personne à son emploi, à moins qu'il ne prouve que l'infraction a été commise hors sa connaissance et sans son autorisation.

Au cas d'une troisième condamnation, pour une infraction aux dispositions du paragraphe 2° de l'article 8 contre celui qui tient ou exploite le lieu d'amusements, la licence doit être cancellée.

TABLE "A"

An Act to amend the Amusement Tax Act.

17 George V, chapter 36.

(Assented to on the 1st April, 1927.)

HIS MAJESTY, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows:

1. Section 4 of the Amusement Tax Act (Revised Statutes, 1925, chapter 125), is replaced by the following:

"4. The duty shall be exigible in all cases, except in the case of entertainments given by amateurs residing in the Province, who receive no remuneration for their services on such occasions, and given in workmen's or parish or private halls, for patriotic, agricultural, social or religious purposes, provided that the person, society or association, giving such entertainments, shall have previously given notice thereof in writing to the director of the Quebec Bureau of Public Charities."

2. Section 5 of the said act is replaced by the following:

"5. The holder of a complimentary or season ticket, and every person who is admitted free into a place of amusement to attend or take part in an amusement shall pay the duty based on the price of admission that he would pay if he did not hold such ticket or was not admitted free."

3. Section 6 of the said act is amended by adding thereto the following paragraph:

"The Provincial Secretary may, in writing, prescribe the adoption, by any municipality, of the use, for any person other than the holder of a complimentary or season ticket or one who is admitted free, of a ticket including both the price of admission and that of the duty exigible."

4. The said act is amended by inserting therein, after section 8 thereof, the following section:

"8a. Every person who keeps or operates a place of amusement may be sued personally for any infringement of the provisions of paragraph 2 of section 8, committed by anyone in his employ, unless he prove that such infringement was committed without his knowledge and authorization.

In the event of a third condemnation for an infringement of the provisions of paragraph 2 of section 8, rendered against the person keeping or operating the place of amusement, the license shall be cancelled."

TABLEAU "A" (suite).

"8b. Quand une infraction aux dispositions de la présente loi est commise par une société ou une corporation, ayant ou non une licence en vertu de la Loi des licences, et quand un jugement est rendu en vertu de la présente loi contre une société ou corporation, ce jugement peut, à défaut de paiement de l'amende et des frais par cette société ou corporation, être exécuté: dans le cas d'une société, contre chaque membre de la société; dans le cas d'une corporation, contre son président, si celui-ci est dans la province, sinon contre son gérant ou représentant dans la province, et la sentence d'emprisonnement peut être portée contre ce membre ou cet officier, selon le cas."

5. Ladite loi est modifiée en y insérant, après l'article 9, le suivant:

"9a. Les amendes imposées en vertu des dispositions de la présente loi appartiennent à la couronne, pour faire partie du fonds de l'Assistance publique."

6. L'article 10 de ladite loi est modifié en y insérant après le mot: "entrer", dans la troisième ligne, les mots: "gratuitement sans payer de droits d'entrée."

7. L'article 12 de ladite loi est modifié:

"a. En y remplaçant le mot: "trésorier", dans la troisième ligne du deuxième alinéa, par le mot: "secrétaire";

"b. En y remplaçant le mot "trésorier", dans la troisième ligne du quatrième alinéa, par le mot "secrétaire".

8. Ladite loi est modifiée en y insérant, après l'article 13, le suivant:

"14. Le lieutenant-gouverneur en conseil peut, par proclamation, décréter qu'à compter de la date mentionnée dans cette proclamation, la municipalité y désignée, située dans le voisinage d'un territoire non organisé, dans lequel est établi et exploité un lieu d'amusements, a juridiction relativement à la perception des droits d'entrée dans ce lieu d'amusements et que les dispositions de la présente loi s'appliquent, **mutatis mutandis**, à leur perception.

9. La présente loi entrera en vigueur le jour de sa sanction.

TABLE "A" (continued).

"8b. Whenever any infringement of the provisions of this act has been committed by a firm or corporation, whether having a license or not under the Quebec License Act, and when judgment has been rendered under this act against a firm or corporation, such judgment may, on failure of such firm or corporation to pay the fine and costs, be executed, in the case of a firm, against each member of the firm; in the case of a corporation, against its president if he is in the Province, and if not, against its manager or representative in the Province, and the sentence of imprisonment may be rendered against such member or officer, as the case may be."

5. The said act is amended by inserting therein, after section 9 thereof, the following section:

"9a. The fines imposed under the provisions of this act belong to the Crown, to form part of the Public Charities' Fund."

6. Section 10 of the said act is amended by inserting therein, after the word: "enter", in the third line thereof, the words: "free and without paying any entry duty".

7. Section 12 of the said act is amended:

a. By replacing the word: "Treasurer", in the third line of the second paragraph thereof, by the word: "Secretary";

b. By replacing the word: "Treasurer", in the third line of the fourth paragraph thereof, by the following word: "Secretary".

8. The said act is amended by inserting therein, after section 13 thereof, the following section:

"14. The Lieutenant-Governor in Council may, by proclamation, order that from the date mentioned in such proclamation, the municipality therein designated, situated in the vicinity of an unorganized territory, in which a place of amusement is established and operated, shall have jurisdiction with respect to the collection of the entry duty in such place of amusement, and that the provisions of this act shall apply, **mutatis mutandis**, to such collection.

9. This act shall come into force on the day of its sanction.

TABLEAU "A" (suite).

Loi modifiant la Loi de l'assistance publique de Québec.
17 George V, chapitre 54.

(Sanctionnée le 1er avril 1927.)

SA MAJESTE, de l'avis et du consentement du Conseil législatif et de l'Assemblée législative de Québec, décrète ce qui suit:

1. L'article 49 de la Loi de l'Assistance publique de Québec (Statuts refondus, 1925, chapitre 189), est modifié en y ajoutant l'alinéa suivant: "Néanmoins, la perception de la moitié du dit fonds, destinée au fonds de l'Assistance publique, se fait par le Secrétaire de la Province."

2. La présente loi entrera en vigueur le jour de sa sanction.

TABLE "A" (continued).

An Act to amend the Quebec Public Charities Act.

17 George V, chapter 54.

(Assented to on the 1st April, 1927.)

HIS MAJESTY, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows:

1. Section 49 of the Quebec Public Charities Act (Revised Statutes, 1925, chapter 189), is amended by adding thereto the following clause: "Nevertheless, the collection of the one half of the said fund, which is to form part of the public charities fund, is made by the Provincial Secretary."

2. This act shall come into force on the day of its sanction.

TABLEAU "A" (suite).

Loi modifiant la Loi de l'Assistance publique de Québec.
17 George V, chapitre 55.

(Sanctionnée le 1er avril 1927.)

SA MAJESTE, de l'avis et du consentement du Conseil législatif et de l'Assemblée législative de Québec, décrète ce qui suit:

1. L'article 3 de la loi 16 George V, chapitre 55, est modifié en y ajoutant l'alinéa suivant:

"Le lieutenant-gouverneur en conseil peut, sur la recommandation du secrétaire de la province, accorder à l'hôtelier ou au restaurateur, la rémunération ou l'indemnité qu'il juge à propos pour les frais occasionnés par la perception de cette taxe et la préparation de l'état qu'il est tenu de faire au secrétaire de la province."

2. La présente loi entrera en vigueur le jour de sa sanction.

TABLE "A" (continued).

An Act to amend the Quebec Public Charities Act.

17 George V, chapter 55.

(Assented to on the 1st April, 1927.)

HIS MAJESTY, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows:

1. Section 3 of the Act 16 George V, chapter 55, is amended by adding thereto the following paragraph:

"The Lieutenant-Governor in Council may, upon the recommendation of the Provincial Secretary, grant to the hotel-keeper or to the restaurant-keeper such remuneration or indemnity as he thinks proper for the expense incurred in collecting such tax and preparing the statement which he has made to the Provincial Secretary."

2. This act shall come into force on the day of its sanction.

TABLEAU "B". — TABLE "B'.

Liste des institutions qui ont été reconnues d'Assistance publique jusqu'au 1er septembre 1927, et date de l'arrêté ministériel les reconnaissant comme telles. — List of the institutions which have been recognized as Public Charities until September 1st, 1927, and date of the order in council recognizing them as such.

A

Asile Bethléem, Montréal	23/11/21
Asile St-Henri, Montréal	23/11/21
Assistance Maternelle, Québec	20/6/22
Aide à l'Hôtel-Dieu du St-Sacrement, (L') Québec	6/4/23
Asile des Madeleines, Laval des Rapides	5/1/22
Affiliated Baby Welfare, Montréal	27/7/22
Assistance Maternelle, Montréal	23/11/21
Aide aux Aveugles, Montréal	5/1/22
Assistance Maternelle, Sherbrooke	27/7/22
Association des Dames Charitables, Québec	31/7/25
Aide à l'Hôpital Ste-Madeleine (L'), Hâvre aux Maisons	26/8/25

B

Bedford General Hospital (District of), Sweetsburg	20/2/25
Bureau Central des Gouttes de Lait (section française), Montréal	9/12/22

C

Children's Memorial Hospital, Montréal	5/1/22
Crèche d'Youville, Notre-Dame de Liesse	14/1/21
Children's Bureau, Montréal	10/10/22
Crèche St-Paul, Sault-au-Récollet	23/11/21
Child Welfare Association, Montréal	18/2/22
Crèche St-Vincent de Paul, Québec	14/11/21
Crèche de la Miséricorde, Montréal	19/12/22
Chez-Nous (Foyer), Montréal	27/7/22
Crèche Ste-Elisabeth, Sherbrooke	27/7/22
Catholic Social Service Guild, Montréal	10/1/23
Crèche de Magog, Magog	1/3/23
Child Welfare Association, Sherbrooke	23/8/23
Catherine Booth Mother's Hospital, Montréal	5/6/25
Clinique Roy-Rousseau, Québec	12/11/26

D

Dispensaire des Soeurs de l'Espérance, Québec	6/4/23
Dufferin Square Pre-Natal and Maternity Station, Montreal	27/7/22

E

Ecole du Sacré-Coeur, St-Damien	5/1/22

TABLEAU "B". — TABLE "B".

Suite. — Continued.

F

Finlay Asylum, Quebec	7/6/22
Female Orphan Asylum, Quebec	23/11/21
Federation of Jewish Philantropies, Montreal	5/1/22
Family Welfare Association, Montreal	30/8/22

G

Grace Dart Home Hospital, Montreal	23/11/21
Garderie du Saint-Enfant-Jésus, Montréal	7/3/23

H

Hôpital Laval, Ste-Foye	14/11/21
Hôtel-Dieu St-Joseph, Montréal	14/11/21
Hôpital Notre-Dame, Montréal	14/11/21
Hôpital Français, Montréal	20/6/21
Hôpital Ste-Justine, Montréal	14/11/22
Hôpital Général St-Vincent de Paul, Sherbrooke	27/7/23
Hôtel-Dieu, Arthabaska	18/1/21
Hôpital St-Jean, St-Jean	7/2/22
Hospice du Sacré-Coeur, Sherbrooke	26/1/23
Hôpital Général des Soeurs Grises, Montréal	14/11/21
Hôtel-Dieu, Sherbrooke	15/3/23
Hospice Ste-Cunégonde, Montréal	14/11/21
Hospice St-Antoine, Montréal	14/11/21
Hospice Lajemmerais, Varennes	14/11/21
Hospice St-Antoine, Québec	14/11/21
Hôtel-Dieu du Sacré-Coeur, Québec	14/11/21
Hebrew Sheltering Home, Montreal	30/8/22
Hôpital St-Joseph des Convalescentes, Montréal	20/6/22
Hervey Institute, Chambly Bassin	7/6/22
Hôpital de la Maternité Catholique, Montréal	19/12/21
Hôpital de l'Enfant-Jésus, Québec	7/6/22
Hôpital du Sacré-Coeur (pour les incurables et les tuberculeux), Montréal	23/4/23
Hôpital St-Luc, Montréal	6/4/23
Hôtel-Dieu St-Vallier, Chicoutimi	1/8/23
Hôpital St-Joseph, La Tuque	7/6/23
Hôpital St-Joseph, Trois-Rivières	13/9/23
Homeopathic Hospital, Montreal	7/6/22
Hospice Gamelin, Montréal	23/4/23
Hôpital St-Joseph, Maniwaki	31/10/23
Hôpital St-Joseph du Précieux-Sang, Rivière-du-Loup	7/11/23
Hôpital St-Michel, Buckingham	9/4/24
Hôpital Ste-Famille, Ville-Marie	19/3/24

TABLEAU "B". — TABLE "B'.

Suite. — Continued.

Hospice de la Providence, Maisonneuve, Montréal	4/6/24
Hôpital Général du District de Richelieu, Sorel	9/3/25
Hôpital de la Providence, Chandler	20/5/25
Hôtel-Dieu St-Michel, Roberval	5/6/25
Hospice des Soeurs de la Charité, Montmagny	16/7/25
Hôpital St-Joseph, Rimouski	10/7/25
Hôpital de l'Institut du Radium, Montréal	12/6/25
Hospice Ste-Croix, Thetford-Mines	17/3/26
Hôpital de Rouyn, Rouyn	11/6/26
Hospice St-Bernard, St-Damien	14/11/21
Hospice Ste-Croix, Marieville	24/12/25
Hôpital St-Charles, St-Hyacinthe	24/8/27
Hospice Ste-Geneviève, Montréal	16/7/27
I	
Institut des Aveugles Nazareth, Montréal	5/1/22
Institut Bruchési, Montréal	31/10/23
J	
Jeffrey Hale's Hospital, Quebec	7/6/22
Jardin de l'Enfance St-Joseph (Stadacona), Québec	31/7/25
L	
Ladies Protestant Home, Quebec	23/11/21
Ligue Antituberculeuse et de puériculture, Arthabaska	18/1/22
Le Foyer, Montréal	27/7/22
La Goutte de Lait, Québec	5/1/22
Laurentian Sanatorium Association Inc., Ste-Agathe	4/11/25
Ladies Benevolent Society, Montreal	7/2/22
Lachine General Hospital, Lachine	30/4/26
M	
Montreal General Hospital, Montreal	14/11/21
Mount Sinai Sanatorium, Ste-Agathe	14/11/21
Montreal Protestant Infant's Home, Montreal	30/6/22
Montreal Foundling and Baby Hospital, Montreal	23/11/21
Montreal Hebrew Orphan's Home, Montreal	5/1/22
Male Orphan Asylum, Quebec	7/6/22
Montreal Convalescent Home, Montreal	20/6/22
Montreal Maternity Hospital, Montreal	14/11/21
Maison de la Providence, Québec	10/1/23
Maison Jean le Prévost, Montréal	26/1/23
Montreal Day Nursery, Montreal	5/1/22
Montreal Association for the Blind, Montreal	30/1/24
Montefiore Hebrew Orphan's Home, Montreal	15/8/23
Maison du Foyer St-Jacques, Montréal	1/3/23
Montreal Children's Hospital, Montreal	24/1/27

TABLEAU "B". — TABLE "B".

Suite. — Continued.

O

Orphelinat Italien St-Joseph, Montréal	4/11/22
Orphelinat Notre-Dame de Liesse, Montréal	23/11/21
Orphelinat St-Joseph, St-Damien	5/1/22
Oeuvre des dispensaires des Trois-Rivières (L'), Trois-Rivières	6/4/23
Oeuvre de la Protection de la Jeune Fille (L'), Québec	5/1/22
Oeuvres du Dispensaire antituberculeux, Québec	12/10/22
Orphelinat du Sacré-Coeur, La Tuque	7/6/23
Orphelinat Catholique, Montréal	15/10/24
Orphelinat St-Dominique, Trois-Rivières	6/12/24
Orphelinat St-Sauveur, Québec	16/7/25
Orphelinat des Saints-Anges, Lyster	22/10/26
Orphelinat Ste-Thérèse de l'Enfant-Jésus, St-Jean	14/10/26

P

Protestant House of Industry and Refuge, Montreal	5/1/22
Protestant Orphan's and Convalescent Home, Montreal	23/11/21
Patronage Ste-Geneviève, Québec	22/5/23

R

Royal Victoria Hospital, Montreal	14/11/21
Refuge du Bon-Pasteur, Montréal	5/1/22
Refuge de Verchères, Verchères	27/6/22
Refuge Dom Bosco, Québec	13/7/22
Refuge Notre-Dame de la Merci, Montréal	12/6/25

S

Sherbrooke Hospital, Sherbrooke	23/11/21
Salvation Army, Montreal	9/4/23
St. Bridget's Home, Montreal	5/1/22
St. Bridget's Asylum, Quebec	7/2/22
St. Patrick's Orphanage, Montreal	23/11/21
Social Service Council, Quebec	1/8/23
Sanatorium du Lac-Edouard (L'Aide au), Lac-Edouard	6/12/24
Society for Protection of Women and Children, Montreal	5/1/22
St. Anthony's Guild, Montreal	17/8/22
St. Mary's Hospital, Montreal	1/10/24
Société de Bienfaisance Française, Québec	24/12/24
Soeurs de la Charité, Québec	16/7/25
Shriners Hospital for Crippled Children, Montreal	27/1/26

W

Western Hospital, Montreal	14/11/21
Wales Home, Richmond	19/12/22
Women's Hospital, Montreal	18/1/22

Total des institutions reconnues d'Assistance publique 143	Total of institutions recognized as Public Charities 143

TABLEAU "C".

Classification des institutions et coût quotidien d'entretien et d'hospitalisation des indigents dans chacune des classes.

EXPLICATION DE LA CLASSIFICATION.

CLASSE A. — Hôpitaux généraux.

Subdivision A-1. — Hôpitaux généraux de premier ordre et possédant un minimum de 40 lits à la disposition des indigents.

Subdivision A-2. — Hôpitaux généraux possédant un minimum de 25 lits à la disposition des indigents et un outillage moins perfectionné que dans la subdivision précédente.

Subdivision A-3. — Hôpitaux généraux ruraux possédant un minimum de 15 lits pour les indigents; certains hospices hospitalisant des incurables.

CLASSE B. — Sanatoria et hôpitaux pour tuberculeux.

CLASSE C. — Hospices.

Subdivision C-1. — Vieillards.

Subdivision C-2. — Epileptiques et paralytiques.

CLASSE D. — Orphelinats.

CLASSE E. — Crèches, maternités, garderies d'enfants, organisations et associations charitables, et certaines institutions n'entrant pas dans les classes précédentes.

CLASSES	Part du Gouvernement	Part de la Municipalité	Part de l'Institution	Coût de séjour et d'entretien quotidien
A1	$0.67	$0.67	$0.67	$2.01
A2	.50	.50	.50	1.50
A3	.35	.35	.35	1.05
B	.67	.67	.67	2.01
C1	.15	.15	.15	.45
C2	.19	.19	.19	.57
D	.12	.12	.12	.36
Crèches . . .	.18	.18	.18	.54
Maternités . .	.17	.17	.17	.51
Garderies . .	.02	.02	.02	.06

TABLE "C".

Classification of the institutions and daily cost of hospitalization and maintenance of the indigents in each class.

EXPLANATION OF THE CLASSIFICATION.

CLASS A. — General Hospitals.

Subdivision A-1. — First class General Hospitals with a minimum of 40 beds for the use of indigents.

Subdivision A-2. — General Hospitals with a minimum of 25 beds for the use of indigents and not so well equipped as those of the preceding subdivision.

Subdivision A-3. — Rural General Hospitals with a minimum of 15 beds for indigents; certain homes housing incurables.

CLASS B. — Sanatoria and hospitals for the tubercular.

CLASS C. — Homes.

Subdivision C-1. — For old people.

Subdivision C-2. — For Epileptics and Paralytics.

CLASS D. — Orphanages.

CLASS E. — Creches, maternity hospitals, children nurseries, charitable organizations and associations, and certain institutions which do not belong to the preceding classes.

CLASSES	Share of the Government	Share of the Municipality	Share of the Institution	Daily cost of stay and maintenance
A1	$0.67	$0.67	$0.67	$2.01
A2	.50	.50	.50	1.50
A3	.35	.35	.35	1.05
B	.67	.67	.67	2.01
C1	.15	.15	.15	.45
C2	.19	.19	.19	.57
D	.12	.12	.12	.36
Crèches . . .	.18	.18	.18	.54
Maternity hospitals . .	.17	.17	.17	.51
Children nurseries . .	.02	.02	.02	.06

TABLEAU "D". — TABLE "D".

Subventions régulières accordées à chacune des institutions d'Assistance publique durant l'année 1926-27. — Regular grants to each of the Public Charities, during the year 1926-27.

Classe "A" Class.

Subdivision "A-1".

Hôpitaux généraux. — General Hospitals.

Noms des institutions Names of the institutions	Adresse Address	Montant Amount
Jeffrey Hale's Hospital	Québec	$ 7,167.66
Children's Memorial Hospital	Montréal	45,285.30
Grace Dart Home Hospital	Montréal	8,034.64
Hôtel Dieu St-Joseph	Montréal	50,692.20
Hôpital Notre Dame	Montréal	60,727.46
Hôpital Français	Montréal	8,604.14
Montreal General Hospital	Montréal	62,963.92
Royal Victoria Hospital	Montréal	54,155.68
Hôpital Ste-Justine	Montréal	51,863.36
Western Hospital	Montréal	15,558.74
Hôpital Général St-Vincent de Paul	Sherbrooke	6,129.16
Sherbrooke Hospital	Sherbrooke	489.10
Hôpital de l'Enfant Jésus	Québec	17,295.38
Hôpital de l'Institut du Radium	Montréal	6,377.96
Shriner's Hospital	Montréal	3,363.40
Clinique Roy-Rousseau	Mastai, Québec	1,620.06
Hôpital St Joseph	Trois Rivières	5,636.40
	Total	$ 405,964.56

TABLEAU "D" (suite). — TABLE "D" (continued).

Subdivision "A-2".

Noms des institutions Names of the institutions	Adresse Address	Montant Amount
Hôpital Français	Montréal	$ 683.00
Hôtel Dieu	Sherbrooke	861.00
Hospice du Sacré Coeur	Sherbrooke	652.00
Hôtel Dieu St Vallier	Chicoutimi	5,243.00
Hôpital du Sacré Coeur	Cartierville	11,911.00
Hôpital St Joseph	La Tuque	2,574.00
Homeopathic Hospital	Montréal	197.00
Hôpital St Joseph	Maniwaki	296.00
Hôpital Saint Joseph du Précieux Sang	Rivière-du-Loup	681.00
St. Mary's Hospital	Montréal	1,741.00
Hôtel Dieu St Michel	Roberval	1,154.00
Hôpital de la Providence	Chandler	460.00
	Total	$ 26,453.00

Subdivision "A-3".

Hôpital St. Jean	St Jean	2,074.80
Hôpital St. Michel	Buckingham	79.80
Hôpital Général	Sorel	1,327.90
Hôpital St. Joseph	Rimouski	160.30
Hôpital des Sts-Anges	Rouyn	378.00
	Total	$ 4,020.80

TABLEAU "D" (suite). — TABLE "D" (continued).

Classe "B" Class.

Sanatoria et hôpitaux pour tuberculeux. — Sanatoria and hospitals for the tubercular.

Noms des institutions Names of the institutions	Adresse Address	Montant Amount
Hôpital Laval	Ste. Foy	$ 91,471.75
Mount Sinai Sanatorium	Ste. Agathe	17,125.20
Hôpital du Sacré Coeur	Cartierville	20,117.42
Institut Bruchési	Montréal	10,458.70
Hôpital St Joseph de Précieux Sang	Rivière du Loup	237.18
Laurentian Sanatorium	Ste. Agathe	99,363.64
Hôtel Dieu St Michel	Roberval	304.18
	Total	$ 239,078.07

Vieillards, épileptiques et paralytiques. — Aged, epileptics and paralytics.

Subdivision "C-1".

Hospices pour vieillards. — Homes for the aged.

Hôpital St. Jean	St Jean	1,816.20
Hospice du Sacré Coeur	Sherbrooke	9,293.10
Hôpital Général des SS. Grises	Montréal	17,739.60
Hospice Ste. Cunégonde	Montréal	5,831.40
Hospice St. Antoine	Montréal	6,417.30
Hospice Lajemmerais	Varennes	496.80
Hospice St. Antoine	Quebec	7,041.30
Hôtel Dieu du Sacré Coeur	Québec	7,646.10
Ladies Protestant Home	Québec	1,102.50

TABLEAU "D" (suite). — TABLE "D" (continued).

Subdivision "C-1" (suite). — Subdivision "C-1" (continued).

Noms des institutions Names of the institutions	Adresse Address	Montant Amount
St. Bridget's Home	Montréal	4,740.00
St. Bridget's Asylum	Québec	3,792.00
Finlay Asylum	Québec	109.50
Protestant Infant's Home	Montréal	163.20
Protestant House of Industry & Refuge	Montréal	13,738.20
Hebrew Sheltering Home	Montréal	1,967.40
Montreal Convalescent Home	Montréal	376.20
Wales Home	Richmond	1,290.30
Hôtel Dieu St Valier	Chicoutimi	2,243.10
Hôpital St Joseph	Trois Rivières	5,529.70
Patronage Ste Geneviève	Québec	4,221.30
Hospice Gamelin	Montréal	8,199.90
Hospice St Joseph du Précieux Sang	Rivière du Loup	3,051.00
Hospice St Michel	Buckingham	109.50
Hospice de la Providence	Montréal	1,222.20
Hôpital Général	Sorel	1,886.70
Hôtel-Dieu St-Michel	Roberval	359.70
Refuge Notre-Dame de la Merci	Montréal	2,829.90
Hospice des SS. de la Charité	Montmagny	1,177.20
Hospice des SS. de la Charité	Québec	5,233.20
Orphelinat St-Sauveur	Québec	2,334.30
Hospice Ste-Croix	Marieville	1,200.90
Hospice Ste-Croix	Thetford Mines	946.80
Hospice St-Bernard	St-Damien	973.20
	Total	$ 125,079.70

TABLEAU "D" (suite). — TABLE "D" (continued).

Subdivision "C-2".

Noms des institutlns Names of the institutions	Adresse Address	Montant Amount
Hôpital St-Jean	St-Jean	194.18
Hospice du Sacré-Coeur	Sherbrooke	1,488.46
Hôpital Général des SS. Grises	Montréal	3,063.94
Hospice Ste-Cunégonde	Montréal	292.22
Hospice St-Antoine	Montréal	151.62
Hospice St-Antoine	Québec	1,207.26
Hôtel Dieu du Sacré-Coeur	Québec	3,926.92
St. Bridget's Home	Montréal	2,618.96
St. Bridget's Asylum	Québec	1,871.12
Hôpital St-Joseph des Convalescentes	Montréal	2,314.20
Hôtel-Dieu St-Vallier	Chicoutimi	222.30
Hôpital St-Joseph	Trois-Rivières	2,919.84
Hospice Gamelin	Montréal	10,760.46
Hospice de la Providence	Montréal	327.94
Hôpital-Général	Sorel	915.04
Hôtel-Dieu St-Michel	Roberval	69.54
Hospice de la Charité	Québec	679.82
Orphelinat St-Sauveur	Québec	156.56
		$ 33,180.38

TABLEAU "D" (suite). — TABLE "D" (continued).

Classe "D" Class.

Orphelinats. — Orphan asylums.

Noms des institutions Names of the institutions	Adresse Address	Montant Amount
Hospice du Sacré-Coeur	Sherbrooke	10,095.60
Orphelinat Italien St-Joseph	Montréal	2,826.00
Hospice Ste-Cunégonde	Montréal	14,312.64
Hospice Lajemmerais	Varennes	4,238.40
Ladies Protestant Home	Québec	528.48
St. Bridget's Asylum	Québec	2,672.16
Protestant Infants Home	Montréal	942.96
Female Orphan Asylum	Québec	276.72
St. Patrick Orphanage	Montréal	10,621.68
Protestant Orphans Home	Montréal	1,403.04
Orphelinat des SS. Grises	Notre-Dame de Liesse	22,935.60
Asile Bethléem	Montréal	2,041.92
Asile St-Henri	Montréal	1,445.04
Hebrew Orphan's Home	Montréal	5,318.64
Ecole du Sacré-Coeur	St-Damien	1,366.56
Orphelinat St-Joseph	St-Damien	1,373.52
Male Orphan Asylum	Québec	718.80
Hervey Institute	Chambly-Bassin	799.10
Children's Bureau	Montréal	12,498.72
Hôtel-Dieu St-Vallier	Chicoutimi	382.08
Orphelinat du Sacré-Coeur	La Tuque	2,978.64
Hôpital St-Joseph	Trois-Rivières	3,122.64
Montefiore Hebrew Orphan Home	Montréal	738.72

TABLEAU "D" (suite). — TABLE "D" (continued).
Classe "D" (suite). — Class "D" (continued).

Noms des institutions Names of the institutions	Adresse Address	Montant Amount
Refuge Dom-Bosco	Québec	2,130.24
Orphelinat Catholique	Montréal	4,974.24
Hospice de la Providence	Montréal	484.56
Hôpital Général	Sorel	4,546.56
Orphelinat St-Dominique	Trois-Rivières	1,294.56
Hospice des SS. de la Charité	Montmagny	1,137.12
Orphelinat St-Sauveur	Québec	6,120.24
Hospice Ste-Croix	Marieville	1,189.68
Orphelinat Ste-Thérèse de l'Enfant Jésus	St-Jean	1,661.28
	Total	$ 127,176.14

Classe "E" Class.
Crèches, maternités, garderies et cas spéciaux. — Creches, Maternity Hospitals, Children Nurseries and special cases.
Crèches. — Creches.

Hôpital Notre-Dame	Montréal	295.30
Crèche d'Youville	Notre-Dame de Liesse	39,568.32
Hôtel Dieu du Sacré-Coeur	Québec	5,917.05
Ladies Protestant Home	Québec	320.58
Protestant Infants Home	Montréal	301.14
Montreal Foundling & Baby Hospital	Montréal	4,762.08
Hôpital de la Maternité Catholique	Montréal	7,647.96
Crèche St-Paul	Sault au Récollet	10,109.16
Crèche St-Vincent de Paul	Québec	25,297.89
Crèche Ste-Elisabeth	Sherbrooke	592.56
Hôpital St-Joseph	Trois-Rivières	3,128.15
Catherine Booth Mother's Hospital	Montréal	366.48
Hospice des SS. Anges	Lyster	297.72
	Total	$ 98,604.39

TABLEAU "D" (suite). — TABLE "D" (continued)

Maternités. — Maternity Hospitals.

Noms des institutions Names of the institutions	Adresse Address	Montant Amount
Royal Victoria Hospital	Montréal	2,744.31
Hôpital de la Maternité Catholique	Montréal	4,580.01
Women's Hospital	Montréal	1,200.71
Catherine Booth Mother's Hospital	Montréal	626.28
	Total	$ 9,151.31

Garderies. — Children Nurseries.

Garderie du St Enfant Jésus	Montréal	512.44
Maison de la Providence	Québec	4,132.36
	Total	$ 4,644.80

TABLEAU "E". — TABLE "E".

Octrois spéciaux pour l'année 1926-27. Institutions qui en ont bénéficié et montants accordés. — Special grants for the year 1926-27. Institutions which have benefitted by them and amounts granted.

Hôpital Laval	Ste-Foy (Camp Taschereau)	$ 3,000.00
Hôtel-Dieu-St-Joseph	Montréal	5,000.00
Hôtel-Dieu-St-Joseph	Arthabaska	2,000.00
Hôpital St-Jean	St-Jean	1,800.00
Salvation Army	Montréal	1,000.00
Crèche d'Youville	N.-D. de Liesse	5,282.00
Ecole du Sacré-Coeur	St-Damien	2,000.00
Assistance Maternelle	Québec	2,500.00
Child Welfare Association	Montréal	12,000.00
Crèche St-Vincent de Paul	Québec	2,000.00
Les Oeuvres du Dispensaire Antituberculeux	Trois-Rivières	4,000.00
Social Service Council	Québec	2,000.00
Hôpital St-Luc	Montréal	2,000.00
Dispensaire des SS. de l'Espérance	Québec	300.00
Asile des Madeleines	Laval des Rapides	5,000.00
Assistance Maternelle	Montréal	11,800.00
Assistance Maternelle et Goutte de Lait	Sherbrooke	3,000.00
Bureau Central des Gouttes de Lait	Montréal	10,000.00
L'Oeuvre du Dispensaire Antituberculeux	Québec	500.00
Le Foyer	Montréal	1,000.00
Family Welfare Association	Montréal	5,000.00
La Goutte de Lait	Québec	3,000.00
Institut des Aveugles-Nazareth	Montréal	1,200.00
Montreal Day Nursery	Montréal	1,000.00
Sanatorium du Lac-Edouard	Lac-Edouard	35,085.00

TABLEAU "E" (suite). — TABLE "E" (continued

Noms des institutions Names of the institutions	Adresse Add ress	Montant Amount
L'Oeuvre de la Protection de la jeune Fille	Québec	2,000.00
Society for Protection of Women and Children	Montréal	1,000.00
St-Anthony's Guild	Montréal	1,000.00
Refuge de Verchères	Verchères	100.00
Catholic Social Service Guild	Montréal	1,000.00
Child Welfare Clinic Committee	Sherbrooke	1,000.00
Patronage Ste-Geneviève	Québec	2,000.00
Institut Bruchési	Montréal	5,000.00
Hôpital-St-Michel	Buckingham	2,016.00
Hôpital Ste-Famille	Ville-Marie	700.00
Société de Bienfaisance Française	Québec	300.00
Bedford General Hospital	Sweetsburg	2,000.00
Hôpital Général	Sorel	25.00
Hôtel-Dieu St-Michel	Roberval	6,500.00
Refuge Notre-Dame de la Merci	Montréal	3,000.00
Hospice des SS. de la Charité	Québec	3,000.00
Institut du Radium	Montréal	3,613.50
Association des Dames Charitables	Québec	1,800.00
L'Aide à l'Hôpital Ste-Madeleine	Hâvre-aux-Maisons	5,000.00
Hospice Ste-Croix	Thetford-Mines	3,000.00
Hôpital des SS. Anges	Rouyn	5,000.00
Hôpital de la Providence	Chandler	5,000.00
Hospice St-Bernard	St-Damien	4,000.00
	Total	$ 179,521.50

TABLEAU "F". — TABLE "F".

Subventions annuelles destinées à payer l'intérêt et l'amortissement d'emprunts contractés par certaines institutions. — Annual payments to certain charitable institutions, to cover requirements for interest and sinking fund of loans.

Noms des institutions Names of the institutions	Adresse Address	Montant Amount
Hôtel-Dieu St-Joseph	Montréal	$ 16,612.60
Hôpital Notre-Dame	Montréal	9,876.80
Hôpital Français	Montréal	20,920.00
Montreal General Hospital	Montréal	16,736.00
Royal Victoria Hospital	Montréal	16,612.60
Hôpital Ste-Justine	Montréal	18,689.19
Sherbrooke Hospital	Sherbrooke	5,020.74
Hôpital de l'Enfant-Jésus	Québec	1,225.00
Women's Hospital	Montréal	4,184.00
Hôpital St-Luc	Montréal	3,347.20
L'Aide à l'Hôtel-Dieu du St-Sacrement	Québec	20,922.00
Soeurs Grises	Montréal	10,000.00
Sanatorium du Lac-Edouard	Lac-Edouard	14,812.50
Hôpital St-Joseph du Précieux-Sang	Rivière-du-Loup	6,276.00
Laurentian Sanatorium	Ste-Agathe	6,910.68
Hôpital Ste-Famille	Ville-Marie	1,255.20
Hôtel-Dieu St-Michel	Roberval	2,377.50
Hôpital St-Joseph	Rimouski	8,000.00
Institut du Radium	Montréal	2,092.00
Hôpital du Sacré-Coeur	Plessisville	2,301.20
Hôpital Général St Vincent de Paul	Sherbrooke	12,552.00
	Total	$ 200,723.21

TABLEAU "G". — TABLE "G".

Divers. — Miscellaneous.

Indigents de la Côte Nord et du Saguenay etc.—Indigents of the North Shore and Saguenay, etc	$ 11,400.88	$ 11,400.88
Remboursements aux Associations de courses—Reimbursement to racing associations.		
Dorval Jockey Club	27,169.01	
Montreal Jockey Club	33,322.16	
Montreal Driving Club	16,415.64	
Connaught Park Jockey Club	24,221.13	
Back River Jockey Club	16,287.57	
Manitoba Jockey Club	1,918.77	
		119,334.28
Remboursement au Contrôleur du Revenu Provincial pour frais de perception.—Reimbursement to the Comptroller of Provincial Revenue for collection fees	6,206.58	
		6,206.58
	Total	136,941.74

TABLEAU "H". — TABLE "H".

Emprunts contractés ou à contracter par certaines institutions et dont les intérêts et le fonds d'amortissement sont garantis par des octrois de l'Assistance publique. — Loans contracted or to be contracted by certain institutions of which interest and sinking fund are provided by grants from the Public Charities.

Noms des institutions — Names of the institutions	Adresse — Address	Montant de l'emprunt — Amount of loan
Hôpital Notre-Dame	Montréal	100,000.00
Hôpital Général St-Vincent-de-Paul	Sherbrooke	150,000.00
Hôtel-Dieu St-Joseph	Montréal	200,000.00
RR. SS. Grises de Montréal	Montréal	250,000.00
L'Aide à l'Hôtel Dieu du St-Sacrement	Québec	150,000.00
Hôpital St-Joseph-du-Précieux-Sang	Rivière du Loup	50,000.00
Royal Victoria Hospital	Montréal	200,000.00

TABLEAU "H" (suite) — TABLE "H" (continued)

Noms des institutions Names of the institutions	Adresse Address	Montant de l'emprunt Amount of loan
Hôpital Français	Montréal	100,000.00
Montreal General Hospital	Montréal	200,000.00
L'Aide au Sanatorium du Lac Edouard	Lac Edouard	150,000.00
Hôtel-Dieu St-Michel	Roberval	30,000.00
Jardin de l'Enfance St-Joseph	Stadacona, Québec	15,000.00
Hôpital Ste-Justine	Montréal	150,000.00
The Laurentian Sanatorium Association	St.-Agathe	100,000.00
The Sherbrooke Hospital	Sherbrooke	40,000.00
L'Aide à l'Hôtel Dieu du St.-Sacrement	Québec	100,000.00
L'Hospice de Thetford Mines	Thetford Mines	30,000.00
Hôpital St-Joseph du Précieux Sang	Rivière du Loup	25,000.00
Hôpital du Sacré-Coeur	Plessisville	55,000.00
Montreal Hebrew Old People & Sheltering Home	Montréal	50,000.00
Hôpital St-Joseph	Rimouski	100,000.00
Hôpital Notre-Dame	Montréal	250,000.00
Hôpital de l'Enfant Jésus	Québec	30,000.00
Hôpital Ste-Justine	Montréal	150,000.00
Hôpital St-Luc	Montréal	80,000.00
Homeopathic Hospital	Montréal	50,000.00
Hôpital de l'Institut du Radium	Montréal	25,000.00
Hôpital Ste-Famille	Ville-Marie	30,000.00
Orphelinat de Sacré-Coeur	La Tuque	50,000.00
The Women's Hospital	Montréal	100,000.00
Crèche St-Vincent de Paul	Québec	200,000.00
Hôpital St-Joseph	Rimouski	25,000.00
	Total	$ 3,235,000.00

TABLEAU "I". — TABLE "I".

Résumé des tableaux précédents indiquant le total des subventions accordées à chacune des classes d'institutions, pour l'année 1926-27. — Recapitulation of the preceding tables indicating the total of the grants given to each class of institutions, for the year 1926-27.

CLASSES—CLASS	SUBVENTIONS—GRANTS	TOTAL
Classe "A" Class		
Subdivision "A–1"	$ 405,964.56	
" "A–2"	26,453.00	
" "A–3"	4,020.80	
		36,438.36
Classe "B" Class		39,078.07
Classe "C" Class		
Subdivision "C–1"	125,079.70	
" "C–2"	33,180.38	
		158,260.08
Classe "D" Class		127,176.14
Classe "E" Class		
Crèches—Creches	98,604.39	
Maternités—Maternity Hospitals	9,151.31	
Garderies—Children nurseries	4,644.80	
		112,400.50
Octrois spéciaux—Special grants		179,521.50
Annuités pour emprunts—Annual grants to meet interest and sinking-fund of loans		200,723.21
Divers—Miscellaneous		136,941.74
	Total	$ 1,590,539.60

TABLEAU "J". — TABLE "J".

Part des municipalités dans l'hospitalisation des indigents, pour la période s'étendant du 1er janvier 1926 au 31 décembre 1926. — Share of municipalities for the maintenance of public indigents, during the period extending from the 1st January, 1926, to the 31st December, 1926.

Municipalité — Municipality	Comté — County	Montant — Amount
Amos, ville	Abitibi	$ 28.00
Rouyn	Abitibi	24.50
Lachute, ville	Argenteuil	378.55
Arundel, canton	Argenteuil	9.38
Actonvale, ville	Bagot	73.70
St-Liboire, village	Bagot	55.61
L'Enfant-Jésus, village	Beauce	345.05
St-Joseph, village	Beauce	54.75
Aubert Gallion	Beauce	201.67
L'Enfant-Jésus, paroisse	Beauce	62.98
Metgermette-Nord	Beauce	191.62
Shenley, canton	Beauce	244.55
St-Martin, paroisse	Beauce	54.75
Ste-Marie, paroisse	Beauce	244.55
Ste-Marie, village	Beauce	69.35
Sacré-Coeur de Jésus, paroisse	Beauce	53.20
Valleyfield, cité	Beauharnois	17.42
St. Louis de Gonzague, paroisse	Beauharnois	8.04
St.-Camille de Lellis	Bellechasse	43.80
St-Nérée, paroisse	Bellechasse	54.75
St-Philémon	Bellechasse	54.75
St-Gervais, paroisse	Bellechasse	81.00
St-Charles, village	Bellechasse	117.25
St-Damien de Buckland, paroisse	Bellechasse	58.56
St-Charles Borromée	Bellechasse	58.96
St-Damien, paroisse	Berthier	32.83
Berthier, ville	Berthier	154.77
New Carlisle	Bonaventure	54.75
St-Laurent de Matapédia, paroisse	Bonaventure	87.10
St-Bonaventure de Hamilton, paroisse	Bonaventure	42.88
Sutton, canton	Brome	166.92
Bolton est	Brome	54.75
Brome, canton	Brome	24.79
Bolton ouest	Brome	54.75
Eastman, village	Brome	69.15
Foster, village	Brome	54.75
Potton, canton	Brome	185.79
Farham, canton, partie-est	Brome	48.00
St-Basile le Grand, paroisse	Chambly	54.75
Longueuil, cite	Chambly	49.58
Greenfield	Chambly	121.27
Boucherville, village	Chambly	54.75
Notre-Dame de la Présentation d'Almaville	Champlain	.12

TABLEAU "J". — TABLE "J".

Suite. — Continued.

Municipalité Municipality	Comté County	Montant Amount
Grand'Mère, cité	Champlain	312.82
St-François-Xavier de Batiscan, paroisse	Champlain	127.87
Cap de la Madeleine, Cité	Champlain	703.98
La Tuque, ville	Champlain	3,055.00
Ste-Anne de la Pérade, paroisse	Champlain	66.63
St-Stanislas de la Rivière des Envies, paroisse	Champlain	82.41
Ste-Geneviève de Batiscan, paroisse	Champlain	189.96
St-Maurice, paroisse	Champlain	99.45
St-Narcisse, paroisse	Champlain	61.40
Almaville, village	Champlain	43.70
St-Georges, village	Champlain	6.03
St. Sévérin, paroisse	Champlain	80.16
Ste-Marthe du Cap de la Madeleine, paroisse	Champlain	23.13
Malbaie, village	Charlevoix	54.75
Les Eboulements	Charlevoix	54.75
Ormstown	Châteauguay	11.39
St.Philémon, paroisse	Châteauguay	45.00
Bagot, partie Nord-Ouest	Chicoutimi	151.50
Kénogami, ville	Chicoutimi	116.61
Chicoutimi, ville	Chicoutimi	2,211.39
Jonquière, ville	Chicoutimi	133.52
St-Alexis de Grande Baie, village	Chicoutimi	91.07
Laterrière, village	Chicoutimi	121.50
Rivière du Moulin, village	Chicoutimi	85.50
Ste-Anne de Chicoutimi, village	Chicoutimi	21.72
St. Fulgence, paroisse	Chicoutimi	128.37
Taché, canton	Chicoutimi	19.60
Auckland, canton	Comptom	165.82
East Angus, ville	Compton	324.32
Newport, canton	Compton	64.13
St-Isidore d'Auckland	Compton	175.20
Scotstown, ville	Compton	39.53
St-Edwidge de Clifton, canton	Compton	32.16
Whitton, canton	Compton	85.76
Eaton	Compton	44.29
St-Eustache	Deux-Montagnes	8.04
St-Eustache, village	Deux-Montagnes	17.42
St-Augustin. paroisse	Deux-Montagnes	169.00
Ste-Scholastique, village	Deux-Montagnes	17.42
L'Annonciation, paroisse	Deux-Montagnes	28.81
St-Benoit, village	Deux-Montagnes	26.13
Ste-Monique, paroisse	Deux-Montagnes	46.23
St-Odilon de Cranbourne, paroisse	Dorchester	23.45
St-Anselme, village	Dorchester	299.30
St-Anselme, paroisse	Dorchester	214.21
St-Malachie de Frampton, paroisse	Dorchester	36.18
St. Bernard	Dorchester	53.70
Ste-Claire de Joliette, paroisse	Dorchester	67.45
St-Cyprien, paroisse	Dorchester	34.80

TABLEAU "J". — TABLE "J".

Suite. — Continued.

Municipalité Municipality	Comté County	Montant Amount
St-Louis de Gonzague	Dorchester	82.41
Durham-Sud	Drummond	145.39
Kingsey	Drummond	84.90
L'Avenir	Drummond	90.13
Notre-Dame du Bon Conseil, paroisse	Drummond	19.43
Drummondville, cité	Drummond	265.32
Grantham	Drummond	21.44
Kingsey Falls	Drummond	20.10
Chesham, canton	Frontenac	95.55
Mégantic, ville	Frontenac	547.87
Marston-sud, canton	Frontenac	54.75
Courcelles, paroisse	Frontenac	34.56
St. Norbert du Cap Chat	Gaspé	75.71
Douglas-est	Gaspé	54.75
L'Anse du Cap	Gaspé	182.50
Sydenham-sud	Gaspé	31.20
Ste-Anne des Monts	Gaspé	14.74
Grande Rivière	Gaspé	35.85
Montréal-est, ville	Hochelaga	249.35
Montréal-nord	Hochelaga	566.82
Outremont, cité	Hochelaga	844.74
Pointe-aux-Trembles, ville	Hochelaga	259.25
Westmount, cité	Hochelaga	1,052.41
Aumond, canton	Hull	43.00
Bouchette, canton	Hull	14.74
Hull, cité	Hull	199.66
Maniwaki, canton	Hull	60.00
Huntingdon, ville	Huntingdon	56.28
St-Anicet	Hull	139.36
Iberville, ville	Iberville	20.30
Havre Aubert	Iles de la Madeleine	4.95
St-Laurent, ville	Jacques-Cartier	135.98
Beaconsfield,ville	Jacques-Catrier	160.34
Lachine cité	Jacques-Cartier	1,953.44
Lasalle, ville	Jacques-Cartier	4.69
St. Laurent, paroisse	Jacques-Cartier	7.08
Pointe-Claire, ville	Jacques-Cartier	253.26
St. Pierre, ville	Jacques-Cartier	8.71
Verdun, cité	Jacques-Cartier	5,685.62
Ste-Anne de Bellevue, ville	Jacques-Cartier	11.39
Joliette, cité	Joliette	108.40
Ste. Emélie de l'Energie, paroisse	Joliette	27.47
Sacré-Coeur de Jésus de Crabtree Mills	Joliette	73.03
Kamouraska, village	Kamouraska	13.50
St-Eleuthère, paroisse	Kamouraska	101.17
St-Philippe de Néri, paroisse	Kamouraska	76.00
St-Pacôme, paroisse	Kamouraska	54.75
St-Alexandre, paroisse	Kamouraska	5.00
St-André	Kamouraska	48.24

TABLEAU "J". — TABLE "J".

Suite. — Continued.

Municipalité Municipality	Comté County	Montant Amount
Mont-Laurier, village	Labelle	23.45
Robertson et Pope, cantons	Labelle	261.79
L'Annonciation, village	Labelle	50.25
Lac St-Paul	Labelle	65.66
Loranger	Labelle	55.61
Nominingue, village	Labelle	18.76
St-Louis de Chambord, paroisse	Lac St-Jean	29.72
Notre-Dame de la Dorée, paroisse	Lac St-Jean	45.24
Roberval, paroisse	Lac St-Jean	15.50
Roberval, ville	Lac St-Jean	37.05
St-Félicien	Lac St-Jean	27.15
St-Gédéon, paroisse	Lac St-Jean	58.96
St-Gédéon, village	Lac St-Jean	208.00
St-Prime, paroisse	Lac St-Jean	54.75
Ste-Hedwidge, paroisse	Lac St-Jean	51.50
St-Joseph d'Almaville, ville	Lac St-Jean	138.69
St-Bruno, paroisse	Lac St-Jean	58.90
St-Coeur de Marie, village	Lac St-Jean	9.75
Ste-Croix, paroisse	Lac St-Jean	43.70
St-Jérôme, village	Lac St-Jean	43.44
Albanel, canton	Lac St-Jean	17.67
Hébertville station, village	Lac St-Jean	29.48
St-Thomas Didyme	Lac St-Jean	133.50
Notre-Dame d'Hébertville, paroisse	Lac St-Jean	149.00
Normandin, village	Lac St-Jean	43.75
St-Constant, paroisse	Laprairie	74.37
Laprairie	Laprairie	143.38
L'Assomption, ville	L'Assomption	65.66
St-Lin	L'Assomption	10.72
St-Gérard Magella	L'Assomption	49.00
St-Vincent de Paul	Laval	120.67
L'Abord-à-Plouffe, village	Laval	54,75
Ste-Rose, paroisse, partie-ouest	Laval	169.00
Laval des Rapides, ville	Laval	31.14
Lévis, cité	Lévis	418.66
Notre-Dame du Perpétuel-Secours de Charny	Lévis	54.75
St-Romuald, paroisse	Lévis	79.15
St-Lambert de Lauzon, paroisse	Lévis	69.35
Lauzon, ville	Lévis	47.57
Arago, canton	L'Islet	43.80
St-Jean Port-Joli, paroisse	L'Islet	212.20
St-Cyrille	L'Islet	9.30
St-Roch des Aulnaies	L'Islet	163.20
Fortierville, village	Lotbinière	49.35
St-Edouard, paroisse	Lotbinière	55.29
Ste-Emilie	Lotbinière	42.21
St-Jacques de Parisville, paroisse	Lotbinière	2.55
Louiseville, ville	Maskinongé	56.25
St-Joseph de Maskinongé, paroisse	Maskinongé	5.36

TABLEAU "J". — TABLE "J".

Suite. — Continued.

Municipalité Municipality	Comté County	Montant Amount
St-Didace, paroisse	Maskinongé	69.35
St-Ulric de Matane, paroisse	Matane	489.10
Ste-Jeanne d'Arc, paroisse	Matapédia	54.75
Lac-au-Saumon, village	Matapédia	313.56
St-Cléophas, paroisse	Matapédia	21.72
Ste-Florence de Beaurivage, partie Nord	Matapédia	54.75
Val Brillant,-village	Matapédia	244.55
St-Moise, village	Matapédia	4.50
Ste-Marie de Sayabec, paroisse	Matapédia	60.97
Saindon, village	Matapédia	209.04
St-Benoit-Joseph-Labre, village	Matapédia	17.85
St-Léon le Grand	Matapédia	45,56
Inverness, canton	Mégantic	140.99
Ireland	Mégantic	66.90
Lyster, village	Mégantic	142.44
Ste-Anastasie de Nelson	Mégantic	68.55
Rivière Blanche	Mégantic	43.44
St- Antoine de Pontbriand, paroisse	Mégantic	383.24
Thetford-Mines, cité	Mégantic	178.65
St-Joseph de Coleraine, paroisse	Mégantic	244.55
Black Lake, ville	Mégantic	26.25
Amiante, village	Mégantic	2.40
Inverness, village	Mégantic	109.50
Halifax-Nord, canton	Mégantic	11.39
Somerset, sud, canton	Mégantic	12.15
Sacré-Coeur de Marie, partie Sud	Mégantic	78.75
Farnham, ville	Missisquoi	51.50
Lussier, canton	Montcalm	7.37
St-Théodore de Chertsey	Montcalm	52.26
Rawdon, village	Montcalm	41.54
St-Thomas de la Pointe à la Caille	Montmagny	753.53
Cap St-Ignace	Montmagny	43.80
Montmagny, ville	Montmagny	498.99
St-Pierre de la Rivière-Sud	Montmagny	109.32
St-François, paroisse	Montmagny	87.60
St-Juste	Montmagny	28.81
Château Richer	Montmorency	313.90
L'Ange Gardien, paroisse	Montmorecy	54.75
Ste-Anne de Beaupré, village	Montmorency	487.09
St-Tite des Caps, paroisse	Montmorency	54.75
Montréal, cité	Hochelaga	319,033.55
St-Rémi, village	Napierville	90.15
St-Patrice de Sherrington, paroisse	Napierville	39.50
Nicolet, ville	Nicolet	14.07
St-Célestin, paroisse	Nicolet	16.08
Ste-Perpétue, paroisse	Nicolet	8.71
Buckingham, ville	Papineau	69.45
Papineauville, village	Papineau	6.70
Ripon, village	Papineau	259.96

TABLEAU "J". — TABLE "J".

Suite. — Continued.

Municipalité Municipality	Comté County	Montant Amount
Masson, village	Papineau	24.85
Chèneville	Papineau	46.23
Ripon, paroisse	Papineau	32.16
Portneuf, paroisse	Portneuf	10.05
Bois, canton	Portneuf	54.75
St-Joseph de Deschambault, paroisse	Portneuf	77.30
Portneuf, village	Portneuf	20.77
Pointe-auxTrembles, paroisse	Portneuf	230.48
Pont-Rouge, village	Portneuf	25.35
St-Raymond, village	Portneuf	249.91
Cap-Santé	Portneuf	63.65
St-Basile	Portneuf	730.30
St-Casimir, paroisse	Portneuf	81.74
St-Raymond, paroisse	Portneuf	124.10
Ste-Catherine, paroisse	Portneuf	71.63
St-Augustin de Desmaures	Portneuf	34.84
Beauport-est, village	Québec	54.75
Beauport, ville	Québec	450.00
St-Louis de Courville, ville	Québec	148.74
Loretteville, village	Québec	72.45
Montmorency, village	Québec	237.18
St-Félix du Cap Rouge, paroisse	Québec	30.82
St-Colomb de Sillery, paroisse	Québec	451.26
Ste-Foy, paroisse	Québec	147.72
St-Ambroise de la Jeune Lorette	Québec	40.20
Québec, cité	Québec	56,888.49
St-Ours	Richelieu	11.20
Sorel, cité	Richelieu	4,226.56
Ste-Victoire, paroisse	Richelieu	54.75
Asbestos, village	Richmond	508.04
Bromptonville, ville	Richmond	239.96
Brompton, canton	Richmond	78.87
Danville, village	Richmond	256.51
Richmond, ville	Richmond	215.31
St-François-Xavier de Brompton, paroisse	Richmond	66.02
Windsor, ville	Richmond	82.89
Cleveland	Richmond	62.55
Ste-Luce de Lessard, paroisse	Rimouski	340.25
St-Germain de Rimouski, paroisse	Rimouski	61.64
Rimouski, ville	Rimouski	471.61
Notre-Dame du Sacré-Coeur, paroisse	Rimouski	69.35
Luceville, village	Rimouski	59.65
St-Narcisse de Rimouski, paroisse	Rimouski	81.43
St-Jean-Baptiste	Rimouski	125.29
St-Donat, paroisse	Rimouski	102.89
St-Siméon de la Baie Ha Ha	Rimouski	16.00
Mont-Joli, village	Rimouski	48.24
Ste-Angèle de Monnoir, paroisse	Rouville	89.52
Marieville, paroisse,	Rouville	55.95

TABLEAU "J". — TABLE "J".

Suite. — Continued.

Municipalité — Municipality	Comté — County	Montant — Amount
Marieville	Rouville	709.67
Ely, partie-sud, canton	Shefford	54.75
Laurenceville	Shefford	54.75
Stukely-sud	Shefford	54.75
Waterloo, ville	Shefford	54.75
Granby	Shefford	147.40
Shefford, canton	Shefford	51.59
Ascot	Sherbrooke	22.95
Lennoxville, ville	Sherbrooke	60.97
Sherbrooke, cité	Sherbrooke	10,674.81
Ascot Corner	Sherbrooke	24.12
Coteau station, village	Soulanges	52.26
Stanstead, canton	Stanstead	143.14
Barnston	Stanstead	171.92
Coaticooke, ville	Stanstead	362.15
Magog, ville	Stanstead	133.04
Magog, canton	Stanstead	91.50
Rock Island, village	Stanstead	112.17
Stanstead Plain. village	Stanstead	54.75
St-Hyacinthe, cité	St-Hyacinthe	18.76
St-Jean, cité	St-Jean	2,900.16
Trois Rivières, cité	St-Maurice	7,501.96
Shawinigan Falls	St-Maurice	1,295.86
St-Etienne des Grès, paroisse	St-Maurice	174.61
St-Elie, paroisse	St-Maurice	82.75
Ste-Flore, paroisse	St-Maurice	143.66
St-Barnabé de Gatineau, paroisse	St-Maurice	95.85
Yamachiche, village	St-Maurice	117.99
La Visitation de la Pointe du Lac, paroisse	St-Maurice	17.25
Guérin, canton	Témiscamingue	15.41
Témiscamingue, ville	Témiscamingue	44.89
Fugèreville	Témiscamingue	146.73
Notre-Dane du Portage, paroisse	Témiscouata	54.75
L'Isle-Verte	Témiscouata	232.97
Rivière du Loup, cité	Témiscouata	1,514.46
Rivière du Loup (en bas)	Témiscouata	270.65
St-Eloi, paroisse	Témiscouata	54.75
Trois-Pistoles, ville	Témiscouata	552.55
St. Louis du Ha! Ha!, paroisse	Témiscouata	12.00
St-Joseph de la Rivière Bleue, paroisse	Témiscouata	7.44
St. Hubert, paroisse	Témiscouata	13.20
Ste-Adèle, paroisse	Terrebonne	32.83
Ste-Thérèse de Blainville, paroisse	Terrebonne	48.24
Terrebonne, ville	Terrebonne	54.75
St-Jérôme, ville	Terrebonne	219.76
St. Jovite, village	Terrebonne	12.73
Ste-Agathe des Monts, paroisse	Terrebonne	112.56
Ste-Agathe des Monts, ville	Terrebonne	322.18
St-Jérôme (Rivière du Nord)	Terrebonne	58.50

TABLEAU "J". — TABLE "J".

Suite. — Continued.

Municipalité — Municipality	Comté — County	Montant — Amount
DeSalaberry et Grandison, cantons	Terrebonne	16.75
Ste. Thérèse, ville	Terrebonne	131.32
St-Faustin station	Terrebonne	56.28
St-Joseph de Mont-Rolland	Terrebonne	21.44
Contrecoeur, paroisse	Verchères	54.75
St. Amable, paroisse	Verchères	44.70
Verchères, village	Verchères	284.56
Dudswell	Wolfe	76.20
Disraeli, village	Wolfe	244.55
Marbleton, village	Wolfe	83.10
Stratford	Wolfe	99.38
St-Raymond de Pennafort de Weedon, paroisse	Wolfe	111.18
Wotton, canton	Wolfe	32.18
Weedon centre, village	Wolfe	54.75
Wottonville, village	Wolfe	54.75
St-Joseph de Ham-sud, paroisse	Wolfe	54.75
St-Camille, canton	Wolfe	87.60
Pierreville, village	Yamaska	53.60
St. François du Lac, village	Yamaska	12.73
	Total	$ 455,447.17

TABLEAU "K". — TABLE "K".

Etat des recettes du Service de l'Assistance publique pour l'année 1926-1927. — Statement of receipts of the Public Charities Service for the year 1926-1927.

Provenance—Proceeds	Sommes perçues — Amounts Collected
Pari Mutuel	$ 380,166.39
Droits d'entrée aux courses—Admission fees to the races	36,783.20
Licences de champs de courses—Racing licenses	37,911.28
Honoraires d'appareils pour paris aux champs de courses.—Fees for registering the apparatus for the pari mutuel on the race course	1,205.00
Licences d'amusements (annuelles et temporaires)—Amusement Licenses (annual and temporary)	70,923.03
Sou du Pauvre—Amusement Tax	512,658.92
Remboursements des municipalités pour l'hospitalisation des indigents—Amounts reimbursed by municipalities for the care of the indigents	461,220.15
Taxe d'hôpital—Hospital Duty	274,511.76
Total	$ 1,775,379.73

TABLEAU "L". — TABLE "L".

Nombre de lits à la disposition des indigents dans les institutions reconnues d'Assistance publique, en 1921 et en 1927. — Number of beds at the disposal of indigent persons in recognized institutions under the Public Charities Act, in 1921 and in 1927.

Noms des institutions —— Names of the institutions	Adresse —— Address	1921 — 1921	1927 — 1927	Augmentation — Increase
Asile Bethléem	Montréal	21	27	6
Children's Memorial Hospital	Montréal	110	140	30
Crèche St-Paul	Sault-au-Recollet	160	170	10
Crèche St-Vincent de Paul	Québec	289	463	174
Crèche d'Youville	N.-D. de Liesse	363	766	403
Ecole du Sacré-Coeur	St-Damien	7	18	11
Finlay Asylum	Québec	6	6	.....
Grace Dart Home Hospital	Montréal	33	45	12
Hôpital Notre-Dame	Montréal	118	175	57
Hôpital de la Maternité Catholique	Montréal	148	189	41
Hôpital du Sacré-Coeur pour les Incurables et les Tuberculeux	Montréal	100	110	10
Hôpital Français	Montréal	40	60	20
Hôpital Général des SS. Grises	Montréal	143	191	48
Homeopathic Hospital	Montréal	30	30	....
Hôpital Ste-Justine	Montréal	62	132	70
Hôpital Laval	Ste-Foy	100	225	125
Hôpital de l'Enfant-Jésus	Québec	43	88	45
Hôpital Général St-Vincent de Paul	Sherbrooke	60	210	150
Hôpital St-Joseph du Précieux-Sang	Rivière du-Loup	30	49	19
Hôpital St-Joseph	St-Jean	26	41	15
Hôpital, St-Joseph	Trois-Rivières	250	294	44

TABLEAU "L". — TABLE "L".

Suite. — Continued.

Nons des institutions — Names of the institutions	Adresse — Address	1921 — 1921	1921 — 1927	Augmentation. — Increase.
Hôpital des SS. Anges	Rouyn	.....	20	20
Hôpital de la Providence	Chandler	.....	50	50
Hôpital St-Joseph	La Tuque	10	18	8
Hôpital St-Joseph	Rimouski	.....	40	40
Hôpital St-Michel	Buckingham	20	40	20
Hôpital Général	Sorel	76	82	6
Hospice Gamelin	Montréal	160	172	12
Hospice St-Cunégonde	Montréal	42	211	169
Hospice de la Providence	Montréal	10	27	17
Hospice St-Antoine	Québec	67	73	6
Hospice des SS. de la Charité	Québec	35	55	20
Hospice du Sacré-Coeur	Sherbrooke	92	139	47
Hospice Lajemmerais	Varennes	6	68	62
Hospice des SS. Anges	Lyster	.....	30	30
Hospice St-Bernard	St-Damien	.....	30	30
Hospice Ste-Croix	Marieville	24	38	14
Hospice Ste-Croix	Thetford-Mines	.....	19	19
Hospice des SS. de la Charité	Montmagny	.....	23	23
Hôtel-Dieu St-Joseph	Montréal	150	175	25
Hôtel-Dieu du Sacré-Coeur	Québec	102	102	.....
Hôtel-Dieu St-Vallier	Chicoutimi	90	165	75
Hôtel-Dieu St-Michel	Roberval	12	14	2
Institut du Radium	Montréal	.....	30	30
Institut Bruchési	Montréal	.....	23	23
Laurentian Sanatorium	Ste-Agathe	.....	210	210

TABLEAU "L". — TABLE "L".

Suite. — Continued.

Nons des institutions — Names of the institutions	Adresse — Address	1921 — 1921	1927 — 1927	Augmentation. — Increase.
Lachine General Hospital	Lachine	22	25	3
Montreal Convalescent Home	Montréal	19	21	2
Montreal General Hospital	Montreal	294	294	.....
Montreal Foundling & Baby Hospital	Montreal	72	77	5
Male Orphan Asylum	Québec	20	20	.....
Orphelinat Italien	Montréal	.....	42	42
Orphelinat Catholique	Montréal	.....	60	60
Orphelinat des SS. Grises	N.-D. de Liesse	190	242	52
Orphelinat St-Sauveur	Québec	.....	125	125
Orphelinat Ste-Thérèse de l'Enfant-Jésus	Québec	.....	60	60
Orphelinat du Sacré-Coeur	La Tuque	.....	33	33
Orphelinat St-Dominique	Trois-Rivières	.....	18	18
Orphelinat St-Joseph	St-Damien	2	28	26
Protestant Orphan's & Convalescent Home	Montréal	75	82	7
Protestant House of Industry & Refuge	Montréal	160	161	1
Protestant Infant's Home	Montréal	46	75	29
Patronage Ste-Geneviève	Québec	54	54	.....
Shriner's Hospital	Montréal	.....	50	50
St-Patrick's Hospital	Montréal	180	195	15
Sanatoriun du Lac-Edouard	Lac-Edouard	.....	14	14
Salvation Army	Montréal	36	44	8
St-Briget's Home	Montréal	62	78	16
Wales Home	Richmond	.....	21	21
	Totaux—Totals	4267	7102	2835

official and controlled statistics; this would be the means of avoiding many errors or of the giving out of statements which are not based on any precise facts.

NECROLOGY.

In the course of the year, two employees of this Bureau have died: Mr. J. E. Chabot, N.P., one of the pioneers of this office, and Mr. J. Amédée Lapointe, who had been here a few years. Their death was deeply felt by the staff, as both had gained the esteem of all.

I have the honour to be, Sir,

Your very truly,

G. E. MARQUIS,

Head of the Bureau of Statistics.

APPENDICE XXX.

Sixième rapport annuel du directeur de l'Assistance publique pour l'année finissant le 30 juin 1928.

Québec, le 1er septembre 1928.

L'HONORABLE ATHANASE DAVID,
Secrétaire de la province,
Hôtel du gouvernement,
Québec.

Monsieur le ministre,

J'ai l'honneur de vous présenter le sixième rapport annuel du Service de l'Assistance publique. Ce rapport constitué par les différents tableaux qui suivent, indique les activités de ce service au cours de la période s'étendant du 1er juillet 1927 au 30 juin 1928.

J'ai l'honneur d'être,
Monsieur le ministre,
Votre tout dévoué,

Le directeur,
ALPHONSE LESSARD.

APPENDIX XXX.

Sixth annual report of the Director of Public Charities for the year ending June 30th, 1928.

Quebec, September 1st, 1928.

HONOURABLE ATHANASE DAVID,
Provincial Secretary,
Government Buildings,
Quebec.

Sir,

I have the honour to submit the sixth annual report of the Public Charities. This report constituted by the different tables which follow, indicates the activities of this service during the period extending from the 1st of July, 1927, to the 30th of June, 1928.

I have the honour to be,
Sir,
Your obedient servant,

ALPHONSE LESSARD,
Director.

TABLEAU "A"

18 George V, chapitre 18.

Loi modifiant la loi 16 George V, chapitre 55.

(Sanctionnée le 15 mars 1928.)

SA MAJESTE, de l'avis et du consentement du Conseil Législatif et de l'Assemblée Législative de Québec, décrète ce qui suit:

16 George V, c. 55, art. 8, remp.

1. L'article 8 de la loi 16 George V, chapitre 55, est remplacé par le suivant:

Infractions et peines.

"8.—Toute personne qui contrevient à l'une des dispositions de la présente loi commet une infraction à la présente loi, et, si elle est trouvée coupable, elle doit être condamnée, en sus du paiement des frais et en sus du paiement des droits qu'elle aurait dû payer, percevoir ou remettre, suivant le cas, au paiement d'une amende d'au moins cinquante dollars, mais n'excédant pas cent dollars.

Deuxième offense.

Au cas d'une deuxième offense, sur rapport du secrétaire de la province, le trésorier de la province peut annuler la licence d'hôtel ou de restaurant détenue par toute dite personne."

Entrée en vigueur.

2. La présente loi entrera en vigueur le jour de sa sanction.

TABLE "A"

18 George V, chapter 18.

An Act to amend the Act 16 George V, chapter 55.

(Assented to on the 15th of March, 1928.)

HIS MAJESTY, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows:

16 Geo. V, c. 55, s. 8, replaced.

1. Section 8 of the act 16 George V, chapter 55, is replaced by the following:

Offence and penalty.

"8.—Every person who violates any provision of this act commits an offence against this act and, if found guilty, shall be condemned, in addition to the payment of the costs and of the duties which he should have paid, collected or remitted, as the case may be, to the payment of a fine of not less than fifty dollars, but not more than one hundred dollars.

Second offence.

In the event of a second offence, on report of the Provincial Secretary, the Provincial Treasurer may cancel the hotel or restaurant license held by any such person."

Coming into force.

2. This act shall come into force on the day of its sanction.

TABLEAU "A" (suite).

18 George V, chapitre 42.

Loi modifiant la Loi des droits sur les divertissements.

(Sanctionnée le 22 mars 1928.)

SA MAJESTE, de l'avis et du consentement du Conseil Législatif et de l'Assemblée Législative de Québec, décrète ce qui suit:

S. R. c. 125, art. 4, remp.

1. L'article 4 de la loi des droits sur les divertissements (Statuts refondus, 1925, chapitre 125) tel que remplacé par la loi 17 George V, chapitre 36, section 1, est de nouveau remplacé par le suivant:

Exigibilité du droit; exception pour certaines représentations. Proviso.

"4.—Le droit est exigible dans tous les cas, excepté lorsqu'il s'agit de représentations données par des amateurs résidant dans la province, ne recevant aucune rémunération pour leurs services à cette occasion, et données dans les salles ouvrières, ou paroissiales ou privées, pour des fins patriotiques, agricoles, sociales ou religieuses, pourvu que la personne, société ou association donnant telles représentations, ait au préalable demandé l'exemption requise au chef du service de l'Assistance publique de Québec auquel il appartient d'accorder ou de refuser telle exemption."

S. R. c. 125, art. 6, mod.

2. L'article 6 de ladite loi, tel que modifié par la loi 17 George V, chapitre 36, section 3, est de nouveau modifié en y ajoutant, après le mot: "fournis", dans la cinquième ligne du premier alinéa, les mots: "par les propriétaires du lieu d'amusement".

Entrée en vigueur.

3. La présente loi entrera en vigueur le jour de sa sanction.

TABLE "A" (continued).

18 George V, chapter 42.

An Act to amend the Amusement Tax Act.

(Assented to on the 22nd of March, 1928.)

HIS MAJESTY, with the advice and consent of the Legislative Council and of the Legislative Assembly of Quebec, enacts as follows:

R. S. c. 125, s. 4, replaced.

1. Section 4 of the Amusement Tax Act (Revised Statutes, 1925, chapter 125) as replaced by the act 17 George V, chapter 36, section 1, is again replaced by the following:

Proviso.

"4.—The duty shall be exigible in all cases, except in the case of entertainments given by amateurs residing, in the Province, who receive no remuneration for their services on such occasions, and given in workmen's or parish or private halls, for patriotic, agricultural, social or religious purposes, provided that the person, society or association, giving such entertainments, shall have previously applied for the required exemption from the Director of the Bureau of Public Charities who is entitled to grant or refuse such exemption."

R. S. c. 125, s. 6, am.

2. Section 6 of the said act, as amended by the act 17 George V, chapter 36, section 3, is again amended by inserting therein, after the word: "supplied", in the fifth line of the first paragraph thereof, the words: "by the owner of the place of amusement".

Coming into force.

3. This act shall come into force on the day of its sanction.

TABLEAU "B". — TABLE "B".

Liste des institutions qui ont été reconnues d'Assistance publique jusqu'au 1er septembre 1928, et date de l'arrêté ministériel les reconnaissant comme telles. — List of the institutions which have been recognized as Public Charities until September 1st, 1928, and date of the order in council recognizing them as such.

A

Asile Bethléem, Montréal	23/11/21
Asile St-Henri, Montréal	23/11/21
Assistance Maternelle, Québec	20/6/22
Aide à l'Hôtel-Dieu du St-Sacrement, (L') Québec	6/4/23
Asile des Madeleines, Laval des Rapides	5/1/22
Affiliated Baby Welfare, Montréal	27/7/22
Assistance Maternelle, Montréal	23/11/21
Aide aux Aveugles, Montréal	5/1/22
Assistance Maternelle, Sherbrooke	27/7/22
Association des Dames Charitables, Québec	31/7/25
Aide à l'Hôpital Ste-Madeleine (L'), Hâvre aux Maisons	26/8/25

B

Bedford General Hospital (District of), Sweetsburg	20/2/25
Bureau Central des Gouttes de Lait (section française), Montréal	9/12/22

C

Children's Memorial Hospital, Montréal	5/1/22
Crèche d'Youville, Notre-Dame de Liesse	14/1/21
Children's Bureau, Montréal	10/10/22
Crèche St-Paul, Sault-au-Récollet	23/11/21
Child Welfare Association, Montréal	18/2/22
Crèche St-Vincent de Paul, Québec	14/11/21

TABLEAU "B". — TABLE "B".

Suite. — Continued.

Crèche de la Miséricorde, Montréal	19/12/22
Chez-Nous (Foyer), Montréal	27/7/22
Crèche Ste-Elisabeth, Sherbrooke	27/7/22
Catholic Social Service Guild, Montréal	10/1/23
Crèche de Magog, Magog	1/3/23
Child Welfare Association, Sherbrooke	23/8/23
Catherine Booth Mother's Hospital, Montréal	5/6/25
Clinique Roy-Rousseau, Québec	12/11/26
Colonie de Vacances des Grèves, Montréal	31/8/27
D	
Dispensaire des Soeurs de l'Espérance, Québec	6/4/23
Dufferin Square Pre-Natal and Maternity Station, Montreal	27/7/22
E	
Ecole du Sacré-Coeur, St-Damien	5/1/22
F	
Finlay Asylum, Quebec	7/6/22
Female Orphan Asylum, Quebec	23/11/21
Federation of Jewish Philantropies, Montreal	5/1/22
Family Welfare Association, Montreal	30/8/22
G	
Grace Dart Home Hospital, Montreal	23/11/21
Garderie du Saint-Enfant-Jésus, Montréal	7/3/23

TABLEAU "B". — TABLE "B'.

Suite. — Continued.

H

Hôpital Laval, Ste-Foye	14/11/21
Hôtel-Dieu St-Joseph, Montréal	14/11/21
Hôpital Notre-Dame, Montréal	14/11/21
Hôpital Français, Montréal	20/6/21
Hôpital Ste-Justine, Montréal	14/11/22
Hôpital Général St-Vincent de Paul, Sherbrooke	27/7/23
Hôtel-Dieu, Arthabaska	18/1/21
Hôpital St-Jean, St-Jean	7/2/22
Hospice du Sacré-Coeur, Sherbrooke	26/1/23
Hôpital Général des Soeurs Grises, Montréal	14/11/21
Hôtel-Dieu, Sherbrooke	15/3/23
Hospice Ste-Cunégonde, Montréal	14/11/21
Hospice St-Antoine, Montréal	14/11/21
Hospice Lajemmerais, Varennes	14/11/21
Hospice St-Antoine, Québec	14/11/21
Hôtel-Dieu du Sacré-Coeur, Québec	14/11/21
Hebrew Sheltering Home, Montreal	30/8/22
Hôpital St-Joseph des Convalescentes, Montréal	20/6/22
Hervey Institute, Chambly Bassin	7/6/22
Hôpital de la Maternité Catholique, Montréal	19/12/21
Hôpital de l'Enfant-Jésus, Québec	7/6/22
Hôpital du Sacré-Coeur (pour les incurables et les tuberculeux), Montréal	23/4/23
Hôpital St-Luc, Montréal	6/4/23
Hôtel-Dieu St-Vallier, Chicoutimi	1/8/23
Hôpital St-Joseph, La Tuque	7/6/23
Hôpital St-Joseph, Trois-Rivières	13/9/23
Homeopathic Hospital, Montreal	7/6/22
Hospice Gamelin, Montréal	23/4/23
Hôpital St-Joseph, Maniwaki	31/10/23
Hôpital St-Joseph du Précieux-Sang, Rivière-du-Loup	7/11/23
Hôpital St-Michel, Buckingham	9/4/24
Hôpital Ste-Famille, Ville-Marie	19/3/24

TABLEAU "B". — TABLE "B'.

Suite. — Continued.

Hospice de la Providence, Maisonneuve, Montréal	4/6/24
Hôpital Général du District de Richelieu, Sorel	9/3/25
Hôpital de la Providence, Chandler	20/5/25
Hôtel-Dieu St-Michel, Roberval	5/6/25
Hospice des Soeurs de la Charité, Montmagny	16/7/25
Hôpital St-Joseph, Rimouski	10/7/25
Hôpital de l'Institut du Radium, Montréal	12/6/25
Hospice Ste-Croix, Thetford-Mines	17/3/26
Hôpital de Rouyn, Rouyn	11/6/26
Hospice St-Bernard, St-Damien	14/11/21
Hospice Ste-Croix, Marieville	24/12/25
Hôpital St-Charles, St-Hyacinthe	24/8/27
Hospice Ste-Geneviève, Montréal	16/7/27
Hôpital St-Joseph, Lachine	9/6/28
Hôtel-Dieu Notre-Dame des Neiges, Gaspé	12/3/28
Hôpital du Sacré-Coeur, Plessisville	4/2/27
Hospice Drapeau, Ste-Thérèse de Blainville	14/1/28
I	
Institut des Aveugles Nazareth, Montréal	5/1/22
Institut Bruchési, Montréal	31/10/23
J	
Jeffrey Hale's Hospital, Quebec	7/6/22
Jardin de l'Enfance St-Joseph (Stadacona), Québec	31/7/25
L	
Ladies Protestant Home, Quebec	23/11/21
Ligue Antituberculeuse et de puériculture, Arthabaska	18/1/22
Le Foyer, Montréal	27/7/22
La Goutte de Lait, Québec	5/1/22
Laurentian Sanatorium Association Inc., Ste-Agathe	4/11/25
Ladies Benevolent Society, Montreal	7/2/22

TABLEAU "B". — TABLE "B".

Suite. — Continued.

M

Montreal General Hospital, Montreal	14/11/21
Mount Sinai Sanatorium, Ste-Agathe	14/11/21
Montreal Protestant Infant's Home, Montreal	30/6/22
Montreal Foundling and Baby Hospital, Montreal	23/11/21
Montreal Hebrew Orphan's Home, Montreal	5/1/22
Male Orphan Asylum, Quebec	7/6/22
Montreal Convalescent Home, Montreal	20/6/22
Montreal Maternity Hospital, Montreal	14/11/21
Maison de la Providence, Québec	10/1/23
Maison Jean le Prévost, Montréal	26/1/23
Montreal Day Nursery, Montreal	5/1/22
Montreal Association for the Blind, Montreal	30/1/24
Montefiore Hebrew Orphan's Home, Montreal	15/8/23
Maison du Foyer St-Jacques, Montréal	1/3/23
Montreal Children's Hospital, Montreal	24/1/27

O

Orphelinat Italien St-Joseph, Montréal	4/11/22
Orphelinat Notre-Dame de Liesse, Montréal	23/11/21
Orphelinat St-Joseph, St-Damien	5/1/22
Oeuvre des dispensaires des Trois-Rivières (L'), Trois-Rivières	6/4/23
Oeuvre de la Protection de la Jeune Fille (L'), Québec	5/1/22
Oeuvres du Dispensaire antituberculeux, Québec	12/10/22
Orphelinat du Sacré-Coeur, La Tuque	7/6/23
Orphelinat Catholique, Montréal	15/10/24
Orphelinat St-Dominique, Trois-Rivières	6/12/24
Orphelinat St-Sauveur, Québec	16/7/25
Orphelinat des Saints-Anges, Lyster	22/10/26
Orphelinat Ste-Thérèse de l'Enfant-Jésus, St-Jean	14/10/26
Orphelinat Ste-Thérèse, Hull	10/5/28

P

Protestant House of Industry and Refuge, Montreal	5/1/22
Protestant Orphan's and Convalescent Home, Montreal	23/11/21
Patronage Ste-Geneviève, Québec	22/5/23

TABLEAU "B". — TABLE "B'.

Suite. — Continued.

R

Royal Victoria Hospital, Montreal	14/11/21
Refuge du Bon-Pasteur, Montréal	5/1/22
Refuge de Verchères, Verchères	27/6/22
Refuge Dom Bosco, Québec	13/7/22
Refuge Notre-Dame de la Merci, Montréal	12/6/25

S

Sherbrooke Hospital, Sherbrooke	23/11/21
Salvation Army, Montreal	9/4/23
St. Bridget's Home, Montreal	5/1/22
St. Bridget's Asylum, Quebec	7/2/22
St. Patrick's Orphanage, Montreal	23/11/21
Social Service Council, Quebec	1/8/23
Sanatorium du Lac-Edouard (L'Aide au), Lac-Edouard	6/12/24
Society for Protection of Women and Children, Montreal	5/1/22
St. Anthony's Guild, Montreal	17/8/22
St. Mary's Hospital, Montreal	1/10/24
Société de Bienfaisance Française, Québec	24/12/24
Soeurs de la Charité, Québec	16/7/25
Shriners Hospital for Crippled Children, Montreal	27/1/26
Société de Bienfaisance, Hull	9/6/28

W

Western Hospital, Montreal	14/11/21
Wales Home, Richmond	19/12/22
Women's Hospital, Montreal	18/1/22

Total des institutions reconnues d'Assistance publique	150	Total of institutions recognised as Public Charities.	150

TABLEAU "C".

Classification des institutions et subvention pour chaque jour d'entretien et d'hospitalisation des indigents dans chacune des classes.

EXPLICATION DE LA CLASSIFICATION.

CLASSE A. — Hôpitaux généraux.

Subdivision A-1. — Hôpitaux généraux de premier ordre et possédant un minimum de 40 lits à la disposition des indigents.

Subdivision A-2. — Hôpitaux généraux possédant un minimum de 25 lits à la disposition des indigents et un outillage moins perfectionné que dans la subdivision précédente.

Subdivision A-3. — Hôpitaux généraux ruraux possédant un minimum de 15 lits pour les indigents; certains hospices hospitalisant des incurables.

CLASSE B. — Sanatoria et hôpitaux pour tuberculeux.

CLASSE C. — Hospices.

Subdivision C-1. — Vieillards.

Subdivision C-2. — Epileptiques et paralytiques.

CLASSE D. — Orphelinats.

CLASSE E. — Crèches, maternités, garderies d'enfants, organisations et associations charitables, et certaines institutions n'entrant pas dans les classes précédentes.

CLASSES	Part du Gouvernement	Part de la Municipalité	Part de l'Institution	Coût de séjour et d'entretien quotidien
A1	$0.67	$0.67	$0.67	$2.01
A2	.50	.50	.50	1.50
A3	.35	.35	.35	1.05
B	.67	.67	.67	2.01
C1	.15	.15	.15	.45
C2	.19	.19	.19	.57
D	.12	.12	.12	.36
Crèches . . .	.18	.18	.18	.54
Maternités . .	.17	.17	.17	.51
Garderies . .	.02	.02	.02	.06

TABLE "C".

Classification of the institutions and daily grant of hospitalization and maintenance of the indigents in each class.

EXPLANATION OF THE CLASSIFICATION.

CLASS A. — General Hospitals.

Subdivision A-1. — First class General Hospitals with a minimum of 40 beds for the use of indigents.

Subdivision A-2. — General Hospitals with a minimum of 25 beds for the use of indigents and not so well equipped as those of the preceding subdivision.

Subdivision A-3. — Rural General Hospitals with a minimum of 15 beds for indigents; certain homes housing incurables.

CLASS B. — Sanatoria and hospitals for the tubercular.

CLASS C. — Homes.

Subdivision C-1. — For old people.

Subdivision C-2. — For Epileptics and Paralytics.

CLASS D. — Orphanages.

CLASS E. — Creches, maternity hospitals, children nurseries, charitable organizations and associations, and certain institutions which do not belong to the preceding classes.

CLASSES	Share of the Government	Share of the Municipality	Share of the Institution	Daily cost of stay and maintenance
A1	$0.67	$0.67	$0.67	$2.01
A2	.50	.50	.50	1.50
A3	.35	.35	.35	1.05
B	.67	.67	.67	2.01
C1	.15	.15	.15	.45
C2	.19	.19	.19	.57
D	.12	.12	.12	.36
Crèches . . .	.18	.18	.18	.54
Maternity hospitals . .	.17	.17	.17	.51
Children nurseries . .	.02	.02	.02	.06

TABLEAU "D". — TABLE "D".

Subventions régulières accordées à chacune des institutions d'Assistance publique durant l'année 1927-28. — Regular grants to each of the Public Charities, during the year 1927-28.

Classe "A" Class.

Subdivision "A-1".

Hôpitaux généraux. — General Hospitals.

Noms des institutions — Names of the institutions	Adresse — Address	Montant — Amount
Jeffrey Hale's Hospital	Québec	$ 6,356.96
Children's Memorial Hospital	Montréal	53,701.84
Grace Dart Home Hospital	Montréal	10,269.76
Hôtel Dieu St-Joseph	Montréal	55,299.12
Hôpital Notre Dame	Montréal	63,304.28
Hôpital Ste-Jeanne d'Arc	Montréal	15,978.16
Montreal General Hospital	Montréal	62,066.12
Royal Victoria Hospital	Montréal	58,019.32
Hôpital Ste-Justine	Montréal	67,222.44
Western Hospital	Montréal	20,301.00
Hôpital Général St-Vincent de Paul	Sherbrooke	9,011.50
Sherbrooke Hospital	Sherbrooke	1,595.94
Hôpital de l'Enfant Jésus	Québec	36,678.48
Women's Hospital	Montréal	1,670.98
Hôpital du St-Sacrement	Québec	9,259.50
Hôpital St Joseph	Trois Rivières	6,230.64
Institut du Radium	Montréal	17,980.56
Shriner's Hospital	Montréal	2,508.48
Clinique Roy-Rousseau	Mastaï	8,003.82
Children's Hospital	Montréal	3,747.72
	Total	$ 509,206.62

TABLEAU "D" (suite). — TABLE "D" (continued).

Subdivision "A-2".

Noms des institutions Names of the institutions	Adresse Address	Montant Amount
Hôtel Dieu	Sherbrooke	$ 1,237.00
Hospice du Sacré Coeur	Sherbrooke	369.00
Hôtel Dieu St Vallier	Chicoutimi	5,254.00
Hôpital des Incurables	Montréal	17,208.00
Hôpital St Joseph	La Tuque	2,659.00
Homeopathic Hospital	Montréal	717.00
Hôpital St Joseph	Maniwaki	492.00
Hôpital Saint Joseph du Précieux Sang	Rivière-du-Loup	1,010.00
St. Mary's Hospital	Montréal	3,391.00
Hôtel Dieu St Michel	Roberval	1,072.00
Hôpital de la Providence	Chandler	253.00
Société de Bienfaisance	Hull	3,939.00
	Total	$ 37,601.00

Subdivision "A-3".

Hôpital St. Jean	St Jean	$ 2,519.30
Hôpital St. Michel	Buckingham	95.90
Hôpital Général	Sorel	1,300.60
Hôpital St. Joseph	Rimouski	356.30
Hôpital des Sts-Anges	Rouyn	1,047.90
Hôpital du Sacré-Coeur	Plessisville	190.40
Hospice St-Charles	St-Hyacinthe	200.90
	Total	$ 5,711.30

TABLEAU "D" (suite). — TABLE "D" (continued).

Classe "B" Class.

Sanatoria et hôpitaux pour tuberculeux. — Sanatoria and hospitals for the tubercular.

Noms des institutions Names of the institutions	Adresse Address	Montant Amount
Hôpital Laval	Ste. Foy	$ 107,427.80
Mount Sinai Sanatorium	Ste. Agathe	16,511.48
Hospice du Sacré-Coeur	Sherbrooke	22.78
Hôpital des Incurables	Montréal	32,729.04
Institut Bruchési	Montréal	10,074.12
Hôpital St Joseph du Précieux Sang	Rivière du Loup	682.06
Laurentian Sanatorium	Ste. Agathe	81,841.84
Hôpital St-Joseph	Rimouski	982.22
	Total	$ 250,271.34

Vieillards, épileptiques et paralytiques. — Aged, epileptics and paralytics.

Subdivision "C-1".

Hospices pour vieillards. — Homes for the aged.

Hôpital St. Jean	St Jean	$ 2,055.00
Hospice du Sacré Coeur	Sherbrooke	10,399.80
Hôpital Général des SS. Grises	Montréal	17,789.40
Hospice Ste. Cunégonde	Montréal	6,236.10
Hospice St. Antoine	Montréal	6,278.10
Hospice Lajemmerais	Varennes	375.00
Hospice St. Antoine	Quebec	6,846.30
Hôtel Dieu du Sacré Coeur	Québec	7,038.30
Ladies Protestant Home	Québec	935.10
St. Bridget's Home	Montréal	3,716.10
St. Bridget's Home	Québec	3,634.80
Finlay Asylum	Québec	109.80
Protestant House of Industry & Refuge	Montréal	10,893.30

TABLEAU "D" (suite). — TABLE "D" (continued).

Subdivision "C-1" (suite). — Subdivision "C-1" (continued).

Noms des institutions Names of the institutions	Adresse Address	Montant Amount
Hebrew Sheltering Home	Montréal	$ 1,653.20
Montreal Convalescent Home	Montréal	664.50
Wales Home	Richmond	1,397.70
Hôtel Dieu St Valier	Chicoutimi	3,161.20
Hôpital St Joseph	Trois Rivières	3,270.80
Patronage Ste Geneviève	Québec	4,480.80
Hospice Gamelin	Montréal	7,549.50
Hôpital St Joseph du Précieux Sang	Rivière du Loup	3,219.00
Hôpital St Michel	Buckingham	109.80
Hospice de la Providence	Montréal	1,780.20
Hôpital Général	Sorel	1,867.80
Hôtel-Dieu St-Michel	Roberval	332.10
Refuge Notre-Dame de la Merci	Montréal	3,292.50
Hospice des SS. de la Charité	Montmagny	1,207.80
Hospice des SS. de la Charité	Québec	5,502.30
Orphelinat St-Sauveur	Québec	3,181.80
Hospice Ste-Croix	Marieville	1,885.50
Hospice Ste-Croix	Thetford Mines	1,685.10
Hospice St-Bernard	St-Damien	3,423.90
Hôpital du Sacré-Coeur	Plessisville	222.00
Providence Ste-Geneviève	Montréal	592.50
Hospice de la Providence	Louiseville	295.20
Hospice Dr peau	Ste-Thérèse	511.80
Société de Bienfaisance	Hull	2,797.60
	Total	$ 130,391.70

TABLEAU "D" (suite). — TABLE "D" (continued).

Subdivision "C-2".

Noms des institutlns Names of the institutions	Adresse Address	Montant Amount
Hôpital St-Jean	St-Jean	$ 25.84
Hospice du Sacré-Coeur	Sherbrooke	2,383.36
Hôpital Général des SS. Grises	Montréal	3,326.90
Hospice Ste-Cunégonde	Montréal	278.16
Hospice St-Antoine	Montréal	262.20
Hospice St-Antoine	Québec	1,299.98
Hôtel Dieu du Sacré-Coeur	Québec	3,864.98
St. Bridget's Home	Montréal	1,843.38
St. Bridget's Home	Québec	2,536.12
Protestant House of Industry and Refuge	Montréal	2,703.70
Hôpital St-Joseph des Convalescentes	Montréal	1,684.16
Hôtel-Dieu St-Vallier	Chicoutimi	114.76
Hôpital St-Joseph	Trois-Rivières	1,784.94
Hospice Gamelin	Montréal	11,058.00
Hospice de la Providence	Montréal	417.24
Hôpital-Général	Sorel	918.84
Hôtel-Dieu St-Michel	Roberval	11.78
Refuge Notre-Dame de la Merci	Montréal	4,354.82
Hospice des Soeurs de la Charité	Québec	615.22
Hospice de la Providence	Louiseville	317.30
Hospice Drapeau	Ste-Thérèse	80.94
	Total	$ 39,882.62

TABLEAU "D" (suite). — TABLE "D" (continued).

Classe "D" Class.

Orphelinats. — Orphan asylums.

Noms des institutions Names of the institutions	Adresse Address	Montant Amount
Hospice du Sacré-Coeur	Sherbrooke	$ 9,727.92
Orphelinat Italien St-Joseph	Montréal	2,351.04
Hospice Ste-Cunégonde	Montréal	11,966.40
Hospice Lajemmerais	Varennes	4,767.84
Ladies Protestant Home	Québec	479.76
St. Bridget's Home	Québec	2,708.40
Protestant Infants Home	Montréal	898.92
Female Orphan Asylum	Québec	416.88
St. Patrick Orphanage	Montréal	10,280.40
Protestant Orphans Home	Montréal	756.48
Orphelinat Notre-Dame de Liesse	Montréal	18,095.04
Asile Bethléem	Montréal	1,990.80
Asile St-Henri	Montréal	1,664.40
Hebrew Orphan's Home	Montréal	5,388.96
Ecole du Sacré-Coeur	St-Damien	1,689.84
Orphelinat St-Joseph	St-Damien	2,328.00
Male Orphan Asylum	Québec	790.56
Hervey Institute	Chambly-Bassin	790.56
Children's Bureau	Montréal	11,291.28
Orphelinat du Sacré-Coeur	La Tuque	2,724.72
Hôpital St-Joseph	Trois-Rivières	2,999.44
Montefiore Hebrew Orphan Home	Montréal	131.04
Refuge Dom-Bosco	Québec	4,404.48

TABLEAU "D" (suite). — TABLE "D" (continued).

Classe "D" (suite). — Class "D" (continued).

Noms des institutions Names of the institutions	Adresse Address	Montant Amount
Orphelinat Catholique	Montréal	$ 4,444.56
Hospice de la Providence	Montréal	859.44
Hôpital Général	Sorel	4,121.28
Orphelinat St-Dominique	Trois-Rivières	1,607.28
Hospice des SS. de la Charité	Montmagny	1,044.24
Orphelinat St-Sauveur	Québec	6,574.56
Hospice Ste-Croix	Marieville	1,585.68
Orphelinat Ste-Thérèse de l'Enfant Jésus	St-Jean	3,767.04
Providence Ste-Geneviève	Montréal	306.00
Hospice Drapeau	Ste-Thérèse	288.48
Société de Bienfaisance	Hull	373.68
	Total	$ 123,615.40

Classe "E" Class.

Crèches, maternités, garderies et cas spéciaux. — Creches, Maternity Hospitals, Children Nurseries and special cases.

Crèches. — Creches.

Hôpital Notre-Dame	Montréal	$ 325.62
Crèche d'Youville	Notre-Dame de Liesse	43,002.54
Hôtel Dieu du Sacré-Coeur	Québec	10,789.98
Ladies Protestant Home	Québec	361.26
Protestant Infants Home	Montréal	1,409.76
Hôpital de la Maternité Catholique	Montréal	9,014.58
Hôpital de l'Enfant-Jésus	Québec	25.38
Crèche St-Paul	Sault au Récollet	10,721.70
Women's Hospital	Montréal	418.86
Crèche St-Vincent de Paul	Québec	28,686.06
Crèche Ste-Elisabeth	Sherbrooke	1,676.16
Hôpital St-Joseph	Trois-Rivières	2,546.55
Catherine Booth Mother's Hospital	Montréal	517.68
Montreal Foundling & Baby Hospital	Montréal	4,476.24
	Total	$ 113,972.37

TABLEAU "D" (suite). — TABLE "D" (continued)

Maternités. — Maternity Hospitals.

Noms des institutions Names of the institutions	Adresse Address	Montant Amount
Royal Victoria Hospital	Montréal	$ 5,502.51
Hôpital de la Maternité Catholique	Montréal	4,860.47
Hôpital de l'Enfant-Jésus	Québec	25.84
Women's Hospital	Montréal	794,75
Catherine Booth Mother's Hospital	Montréal	636.82
	Total	$ 11,820.39

Garderies. — Children Nurseries.

Garderie du St Enfant Jésus	Montréal	$ 440.20
Maison de la Providence	Québec	3,839.90
	Total	$ 4,280.10

TABLEAU "E". — TABLE "E".

Octrois spéciaux pour l'année 1927-28. Institutions qui en ont bénéficié et montants accordés. — Special grants for the year 1927-28. Institutions which have benefitted by them and amounts granted.

Hôpital Laval (Camp Taschereau)	Ste-Foy	$ 3,000.00
Hôtel-Dieu-St-Joseph	Montréal	4,800.00
Hôpital Notre-Dame	Montréal	6,800.00
Hôtel-Dieu	Arthabaska	2,000.00
Salvation Army	Montréal	1,000.00
Montreal Foundling and Baby Hospital	Montréal	2,500.00
Ecole du Sacré-Coeur	St-Damien	1,500.00
Assistance Maternelle	Québec	2,500.00
Wales Home	Richmond	2,000.00
Child Welfare Association	Montréal	10,000.00
L'Oeuvre des Dispensaires	Trois-Rivières	2,000.00
Social Service Council	Québec	2,000.00
Hôpital St-Luc	Montréal	2,000.00
Dispensaire des SS. de l'Espérance	Québec	300.00
Assistance Maternelle	Montréal	11,800.00
Assistance Maternelle	Sherbrooke	4,000.00
Bureau Central des Gouttes de Lait	Montréal	15,000.00
Soeurs Grises	Montréal	10,000.00
Chez-Nous	Montréal	1,000.00
Dispensaire Anti-tuberculeux	Québec	1,500.00
Federation of Jewish Philantropies	Montréal	5,000.00
Fédération des Gouttes de Lait	Montréal	1,800.00
Family Welfare Association	Montréal	5,000.00
La Goutte de Lait	Québec	3,000.00
Institut des Aveugles-Nazareth	Montréal	1,200.00
Montreal Day Nursery	Montréal	1,000.00

TABLEAU "E" (suite). — TABLE "E" (continued

Noms des institutions Names of the institutions	Adresse Address	Montant Amount
Sanatorium du Lac-Edouard	Lac-Edouard	$ 34,030.82
Oeuvre de la Protection de la jeune Fille	Québec	2,000.00
Society for Protection of Women and Children	Montréal	1,000.00
St-Anthony's Guild	Montréal	1,000.00
Refuge de Verchères	Verchères	250.00
Catholic Social Service Guild	Montréal	2,000.00
Child Welfare Clinic Committee	Sherbrooke	1,000.00
Patronage Ste-Geneviève	Québec	5,000.00
Institut Bruchési	Montréal	3,500.00
Hôpital Ste-Famille	Ville-Marie	700.00
Bedford General Hospital	Bedford	2,000.00
Refuge Notre-Dame de la Merci	Montréal	5,000.00
Hospice des SS. de la Charité	Québec	3,000.00
Institut du Radium	Montréal	3,613.50
Association des Dames Charitables	Québec	1,800.00
L'Aide à l'Hôpital Ste-Madeleine	Hâvre-aux-Maisons	1,500.00
Hospice Ste-Croix	Thetford-Mines	3,000.00
Hôpital des SS. Anges	Rouyn	5,366.10
Hôpital de la Providence	Chandler	5,000.00
Hospice St-Bernard	St-Damien	4,000.00
Colonie de Vacances des Grèves	Verchères	2,000.00
Hospice du Sacré-Coeur	Sherbrooke	27.50
	Total	$ 189,487.92

TABLEAU "F". — TABLE "F".

Subventions annuelles destinées à payer l'intérêt et l'amortissement d'emprunts contractés par certaines institutions. — Annual grants to certain charitable institutions, to cover requirements for interest and sinking fund of loans.

Noms des institutions Names of the institutions	Adresse Address	Montant Amount
Hôtel-Dieu St-Joseph	Montréal	$ 16,612.60
Hôpital Notre-Dame	Montréal	9,876.88
Hôpital Ste-Jeanne d'Arc	Montréal	8,368.00
Montreal General Hospital	Montréal	16,736.00
Royal Victoria Hospital	Montréal	16,612.60
Hôpital Ste-Justine	Montréal	24,918.92
Hôpital Général St Vincent de Paul	Sherbrooke	12,552.00
Sherbrooke Hospital	Sherbrooke	3,347.16
Hebrew Sheltering Home	Montreal	4,184.00
Hôpital de l'Enfant-Jésus	Québec	2,517.00
Women's Hospital	Montréal	8,368.00
Crèche St-Vincent de Paul	Québec	8,368.00
Hôpital St-Luc	Montréal	11,924.40
Hôpital du St-Sacrement	Québec	20,920.00
Sanatorium du Lac-Edouard	Lac-Edouard	14,437.50
Orphelinat du Sacré-Coeur	La Tuque	2,092.00
Homéopathic Hospital	Montréal	4,184.00
Laurentian Sanatorium	Ste-Agathe	6,910.68
Hôpital Ste-Famille	Ville-Marie	2,510.40
Hôtel-Dieu St-Michel	Roberval	2,332.50
Hôpital St-Joseph	Rimouski	9,046.00
Institut du Radium	Montréal	2,092.00
Hôpital du Sacré-Coeur	Plessisville	4,602.40
Hôtel-Dieu Notre-Dame des Neiges	Gaspé	6,276.00
Hôpital St-Joseph du Précieux-Sang	Rivière-du-Loup	6,276.00
	Total	$ 226,065.04

TABLEAU "G". — TABLE "G".

Divers. — Miscellaneous.

Remboursements aux clubs de courses de chevaux — Reimbursements to Jockey Clubs:		
Dorval Jockey Club	Montréal	$ 26,965.23
Montreal Jockey Club	Montréal	33,013.78
Montreal Driving Club	Montréal	17,392.08
Connaught Park Jockey Club	Montréal	25,296.55
Back River Jockey Club	Montréal	14,372.73
		$ 117,040.37
Indigents de la Côte Nord et du Saguenay etc.—Indigents of the North Shore and Saguenay, etc		$ 20,332.73
Remboursement au Contrôleur du Revenu Provincial pour frais de perception.—Reimbursement to the Comptroller of Provincial Revenue for collection fees		8,732.22
	Total	$ 146,105.32

TABLEAU "H". — TABLE "H".

Emprunts contractés ou à contracter par certaines institutions et dont les intérêts et le fonds d'amortissement sont garantis par des octrois de l'Assistance publique. — Loans contracted or to be contracted by certain institutions of which interest and sinking fund are provided by grants from the Public Charities.

Noms des institutions — Names of the institutions	Adresse — Address	Montant de l'emprunt — Amount of loan
Hôpital Notre-Dame	Montréal	100,000.00
Hôpital Général St-Vincent-de-Paul	Sherbrooke	150,000.00
Hôtel-Dieu St-Joseph	Montréal	200,000.00
RR. SS. Grises de Montréal	Montréal	250,000.00
L'Aide à l'Hôtel Dieu du St-Sacrement	Québec	150,000.00
Hôpital St-Joseph-du-Précieux-Sang	Rivière du Loup	50,000.00
Royal Victoria Hospital	Montréal	200,000.00
Hôpital Français	Montréal	100,000.00
Montreal General Hospital	Montréal	200,000.00
L'Aide au Sanatorium du Lac Edouard	Lac Edouard	150,000.00
Hôtel-Dieu St-Michel	Roberval	30,000.00
Jardin de l'Enfance St-Joseph	Stadacona, Québec	15,000.00
Hôpital Ste-Justine	Montréal	150,000.00
The Laurentian Sanatorium Association	St.-Agathe	100,000.00
The Sherbrooke Hospital	Sherbrooke	40,000.00
L'Aide à l'Hôtel Dieu du St.-Sacrement	Québec	100,000.00
L'Hospice de Thetford Mines	Thetford Mines	30,000.00
Hôpital St-Joseph du Précieux Sang	Rivière du Loup	25,000.00
Hôpital du Sacré-Coeur	Plessisville	55,000.00
Montreal Hebrew Old People & Sheltering Home	Montréal	50,000.00
Hôpital St-Joseph	Rimouski	100,000.00
Hôpital Notre-Dame	Montréal	250,000.00
Hôpital de l'Enfant Jésus	Québec	30,000.00
Hôpital Ste-Justine	Montréal	150,000.00
Hôpital St-Luc	Montréal	80,000.00
Homeopathic Hospital	Montréal	50,000.00
Hôpital de l'Institut du Radium	Montréal	25,000.00
Hôpital Ste-Famille	Ville-Marie	30,000.00
Orphelinat de Sacré-Coeur	La Tuque	50,000.00
The Women's Hospital	Montréal	100,000.00
Crèche St-Vincent de Paul	Québec	200,000.00
Hôpital St-Charles	St-Hyacinthe	100,000.00
Hôpital St-Joseph	Rimouski	25,000.00
Hôpital St-Luc	Montréal	125,000.00
Hôpital Ste-Jeanne d'Arc	Montréal	150,000.00
Hôtel-Dieu Notre-Dame des Neiges	Gaspé	150,000.00
Crèche St-Vincent de Paul	Québec	40,000.00
Les SS. Grises de Montréal (Crèche d'Youville)	Montréal	400,000.00
Jeffrey Hale's Hospital	Québec	50,000.00
	Total	$ 4,250,000.00

TABLEAU "I". — TABLE "I".

Résumé des tableaux précédents indiquant le total des subventions accordées à chacune des classes d'institutions, pour l'année 1927-28. — Recapitulation of the preceding tables indicating the total of the grants given to each class of institutions, for the year 1927-28.

CLASSES—CLASS	SUBVENTIONS—GRANTS	TOTAL
Classe "A" Class:		
Subdivision "A–1"	$ 509,206.62	
" "A–2"	37,601.00	
" "A–3"	5,711.30	
		$ 552,518.92
Classe "B" Class		250,271.34
Classe "C" Class:		
Subdivision "C–1"	130,391.70	
" "C–2"	39,882.62	
		170,274.32
Classe "D" Class		123,615.40
Classe "E" Class:		
Crèches—Creches	$ 113,972.37	
Maternités—Maternity Hospitals	11,820.39	
Garderies—Children nurseries	4,280.10	
		130,072.86
Octrois spéciaux—Special grants		189,487.92
Annuités pour emprunts—Annual grants to meet interest and sinking-fund of loans		226,065.04
Divers—Miscellaneous		146,105.32
	Total	$ 1,788,411.12

TABLEAU "J". — TABLE "J".

Part des municipalités dans l'hospitalisation des indigents, pour la période s'étendant du 1er janvier 1927 au 31 décembre 1927. — Share of municipalities for the maintenance of public indigents, during the period extending from the 1st January, 1927, to the 31st December, 1927. -

Municipalité — Municipality	Comté — County	Montant — Amount
Amos, ville	Abitibi	$ 7.37
Fiedmont et Barraute	Abitibi	14.07
Lachute, ville	Argenteuil	166.83
St-Adolphe de Howard	Argenteuil	7.37
Lac des Seize Iles	Argenteuil	3.35
Princeville, village	Arthabaska	3.90
Actonvale, ville	Bagot	11.39
St-Simon de Ramsay	Bagot	13.40
L'Enfant-Jésus, village	Beauce	244.55
Ste-Marie de la Beauce, paroisse	Beauce	93.13
Shenley, canton	Beauce	126.63
Aubert-Gallion	Beauce	14.07
Sacré-Coeur de Jésus, paroisse	Beauce	191.29
Sacré-Coeur de Jésus, village	Beauce	50.92
Ste-Marie de la Beauce, village	Beauce	225.46
St-Philibert	Beauce	37.52
Beauceville	Beauce	95.14
Metgermette-Nord (St-Zacharie)	Beauce	355.10
St-Martin	Beauce	8.10
St-Ephrem de Tring	Beauce	13.95
St-Joseph, village	Beauce	181.82
Valleyfield, cité	Beauharnois	248.57
St-Timothée, village	Beauharnois	105.86
St-Gervais	Bellechasse	56.55
St-Damien de Buckland, paroisse	Bellechasse	1,710.54
St-Nérée, paroisse	Bellechasse	54.75
St-Philémon, pariosse	Bellechasse	54.75
St-Camille de Lellis	Bellechasse	142.20
St-Vallier	Bellechasse	244.55
St-Michel	Bellechasse	20.77
St-Charles	Bellechasse	42.88
St-Zénon	Berthier	3.35
New Carlisle	Bonaventure	54.75
St-Alexis de Matapédia, paroisse	Bonaventure	75.00
Potton, canton	Brome	101.10
Sutton, village	Brome	86.50
Bolton east	Brome	72.15
Sutton, canton	Brome	120.50
Foster, village	Brome	54.75
Eastman	Brome	54,75
Farnham East, canton	Brome	12.00
Bolton West	Brome	54.75
St-Antoine de Longueuil	Chambly	64.99

TABLEAU "J". — TABLE "J".

Suite. — Continued.

Municipalité Municipality	Comté County	Montant Amount
Montréal-Sud	Chambly	32.83
Chambly-Bassin, village	Chambly	34.23
Boucherville, village	Chambly	54.75
Greenfield Park	Chambly	161.47
Longueuil, cité	Chambly	234.12
St-Basile le Grand	Chambly	54.75
St-Lambert	Chambly	36.83
Chambly, canton	Chambly	16,20
St-Hubert	Chambly	6.70
Ste-Marthe du Cap de la Madeleine	Champlain	16.75
St-Adelphe, paroisse	Champlain	15.41
LaTuque, cité	Champlain	2,901.06
Grand'Mère, cité	Champlain	220.03
Ste-Geneviève de Batiscan	Champlain	346.36
St-Louis de France	Champlain	253.26
Cap de la Madeleine, cité	Champlain	751.74
Ste-Anne de la Pérade, paroisse	Champlain	250.60
St-Stanislas de la Rivière des Envies, paroisse	Champlain	10.72
St-Narcisse	Champlain	60.81
St-Maurice	Champlain	84.96
St-François-Xavier de Batiscan	Champlain	231.70
Almaville, village	Champlain	109.69
St-Sévérin de Proulxville	Champlain	145.92
Ste-Thècle, village	Champlain	67.18
Les Eboulements, paroisse	Charlevoix	68.55
La Malbaie	Charlevoix	68.55
Ste-Philomène	Chateauguay	182.50
Kénogami	Chicoutimi	491.14
Jonquière	Chicoutimi	490.14
Bagot, partie Nord-Ouest	Chicoutimi	197.50
Taché, canton	Chicoutimi	31.80
Ste-Anne de Chicoutimi, village	Chicoutimi	40.97
Grande Baie (St-Alexis) village	Chicoutimi	64.60
St-Fulgence, paroisse	Chicoutimi	123.30
Laterrière	Chicoutimi	197.60
Rivière du Moulin	Chicoutimi	134.00
Tremblay, canton	Chicoutimi	10.07
Chicoutimi, ville	Chicoutimi	5,302.58
Scotstown, village	Compton	12.73
East-Angus	Compton	541.40
Eaton	Compton	105.49
Newport	Compton	54.75
Auckland, canton	Compton	162.89
St-Isidore d'Auckland	Compton	152.76
Cookshire	Compton	13.11
Emberton, canton	Compton	59.18
Whitton, canton	Compton	14.74
St-Eustache, village	Deux-Montagnes	24.12
St-Augustin, paroisse	Deux-Montagnes	5.50

TABLEAU "J". — TABLE "J".

Suite. — Continued.

Municipalité Municipality	Comté County	Montant Amount
L'Annonciation, partie Nord (Oka)	Deux-Montagnes	$ 70.35
Ste-Scholastique, paroisse	Deux-Montagne	18.09
Ste-Monique, paroisse	Deux-Montagnes	4.69
Ste-Scholastique, village	Deux-Montagnes	13.40
St-Anselme, village	Dorchester	181.57
Ste-Marguerite de Joliette	Dorchester	174.20
St-Léon de Standon	Dorchester	6.15
St-Anselme, paroisse	Dorchester	299.30
St-Louis de Gonzague	Dorchester	244.55
St-Malachie de Frampton	Dorchester	169.32
St-Bernard	Dorchester	54.75
St-Cyprien	Dorchester	87.60
Ste-Justine	Dorchester	89.64
Ste-Germaine du Lac	Dorchester	30.82
St-Odilon de Cranbourne	Dorchester	181.57
Drummondville, ville	Drummond	253.93
Kingsey	Drummond	54.75
L'Avenir	Drummond	27.47
Durham Sud	Drummond	4.02
St-Eugène de Grantham	Drummond	107.20
Ditchfield et Spaulding, cantons	Frontenac	40.87
Marston-Sud, canton	Frontenac	81.75
Mégantic, ville	Frontenac	231.82
Chesham, canton	Frontenac	142.35
St-Méthode d'Adstock	Frontenac	17.85
Lambton	Frontenac	33.99
Sydenham-Sud	Gaspé	87.60
Lanse du Cap	Gaspé	96.00
Chandler	Gaspé	123.00
Grande Rivière	Gaspé	54.75
Douglas-East	Gaspé	54.75
Ste-Anne des Monts	Gaspé	67.67
Westmount, cité	Hochelaga	950.77
Outremont, cité	Hochelaga	1,500.75
Montréal-Est	Hochelaga	287.36
Montréal, cité	Hochelaga	350,807.29
Pointe-aux-Trembles, ville	Hochelaga	244.15
Montréal-Nord	Hochelaga	170.18
Aumond, canton	Hull	43.00
Maniwaki, canton	Hull	223.50
Bois-Franc	Hull	19.50
Gracefield	Hull	115.77
Hull, cité	Hull	1,728.46
St-Anicet	Huntingdon	244.55
Iberville, ville	Iberville	10.50
Ste-Brigide	Iberville	21.44
Havre-Aubert	Iles de la Madeleine	54.75
Joliette, cité	Joliette	238.50
Ste-Elisabeth	Joliette	12.73

TABLEAU "J". — TABLE "J".

Suite. — Continued.

Municipalité — Municipality	Comté — County	Montant — Amount
St-Laurent, ville	Jacques-Cartier	$ 226.35
St-Laurent, paroisse	Jacques-Cartier	43.80
Pointe-Claire, ville	Jacques-Cartier	100.50
Ste-Anne de Bellevue	Jacques-Cartier	14.07
Lasalle, ville	Jacques-Cartier	51.50
Montréal-Ouest	Jacques-Cartier	90.97
Lachine, cité	Jacques-Cartier	2,244.42
Verdun, cité	Jacques-Cartier	6,598.62
St-André	Kamouraska	110.55
St-Pacôme, paroisse	Kamouraska	54.75
St-Philippe de Néri	Kamouraska	39.30
St-Constant, village	Laprairie	104.52
St-Philippe	Laprairie	12.00
Robertson & Pope	Labelle	54.75
Mont-Laurier	Labelle	83.75
Nominingue	Labelle	4.69
Hébertville	Lac St-Jean	12.50
St-Gédéon, village	Lac St-Jean	208.00
St-Thomas Didyme	Lac St-Jean	237.00
Roberval, paroisse	Lac St-Jean	130.50
Normandin, paroisse	Lac St-Jean	46.00
Normandin, village	Lac St-Jean	104.95
St-Bruno, paroisse	Lac St-Jean	7.03
Albanel	Lac St-Jean	22.99
St-Méthode	Lac St-Jean	9.00
St-Prime. paroisse	Lac St-Jean	82.05
St-Coeur de Marie	Lac St-Jean	18.76
Notre-Dame de la Doré	Lac St-Jean	119.00
Hébertville Station	Lac St-Jean	13.50
St-Prime. paroisse	Lac St-Jean	82.05
St-Louis de Chambord, paroisse	Lac St-Jean	55.00
Notre-Dame d'Hébertville, village	Lac St-Jean	21.00
Roberval	Lac St-Jean	136.01
St-Lin des Laurentides	L'Assomption	13.40
St-Henri de Mascouche	L'Assomption	32.83
Repentigny	L'Assomption	9.38
L'Assomption, ville	L'Assomption	71.69
Ste-Rose, paroisse, partie-ouest	Laval	227.50
St-Vincent de Paul	Laval	16.50
L'Abord à Plouffe	Laval	18.30
Ste-Rose, ville	Laval	18.76
Ste-Dorothée, paroisse	Laval	12.73
Lévis, cité	Lévis	558.13
Lauzon	Lévis	35.51
St-Romuald	Lévis	284.61
St-Lambert de Lauzon	Lévis	85.86
Charny (Notre-Dame du Perpétuel-Secours)	Lévis	27.14
St-Joseph de Lévis	Lévis	138.65
St-Jean Port-Joli	L'Islet	134.79
St-Rock des Aulnaies	L'Islet	118.89

TABLEAU "J". — TABLE "J".

Suite. — Continued.

Municipalité Municipality	Comté County	Montant Amount
St-Marcel	L'Islet	$ 40.44
Ste-Louise	L'Islet	39.60
Ste-Perpétue, paroisse	L'Islet	51.48
Tourville	L'Islet	3.35
St-Jacques de Parisville	Lotbinière	54.75
Ste-Emélie	Lotbinière	252.27
St-Edouard, paroisse	Lotbinière	66.50
Fortierville	Lotbinière	58.50
St-Flavien	Lotbinière	56.85
Ste-Croix, paroisse	Lotbinière	40.87
St-Louis	Lotbinière	226.46
St-Agapitville	Lotbinière	57.62
Francoeur, village	Lotbinière	18.09
St-Didace, paroisse	Maskinongé	94.81
Louiseville, ville	Maskinongé	347.91
St-Félicité, paroisse	Matane	14.07
St-Ulric de Matane, paroisse	Matane	414.73
Val-Brillant, village	Matapédia	244.55
Saindon	Matapédia	461.63
Lac au Saumon, village	Matapédia	411.38
Ste-Marie de Sayabec, paroisse	Matapédia	122.61
St-Jacques le Majeur de Causapscal	Matapédia	68.34
Ste-Florence	Matapédia	54.75
St-Benoit Joseph Labre, village (Amqui)	Matapédia	324.09
Conseil du Comté	Matapédia	137.35
Somerset-Sud	Mégantic	86.40
St-Antoine de Pontbriand, paroisse	Mégantic	172.86
Black Lake	Mégantic	285.80
Thetford-Sud	Mégantic	16.75
Thetford Mines, ville	Mégantic	494.91
Lyster, village	Mégantic	42.75
Sacré-Coeur de Marie, partie-sud	Mégantic	109.50
Amiante, village	Mégantic	40.95
Inverness, canton	Mégantic	147.75
Ireland-Sud	Mégantic	54.75
Ste-Anastasie	Mégantic	54.75
Bernierville	Mégantic	29.85
Halifax-Nord	Mégantic	34.84
Plessisville	Mégantic	29.40
Farnham, ville	Missisquoi	203.94
Sweetsburg, village	Missisquoi	9.38
St-Esprit	Montcalm	20.77
Montmagny, ville	Montmagny	1,194.38
Montmagny, paroisse	Montmagny	271.29
St-Pierre de Montmagny	Montmagny	76.56
St-François de Montmagny	Montmagny	87.60
Cap St-Ignace	Montmagny	108.79
St-Paul de Montmagny	Montmagny	24.48
Château-Richer	Montmorency	139.03

TABLEAU "J". — TABLE "J".

Suite. — Continued.

Municipalité Municipality	Comté County	Montant Amount
Ste-Anne de Beaupré, village	Montmorency	37.52
L'Ange-Gardien	Montmorency	54.75
Ste-Tite des Caps	Montmorency	54.75
St-Féréol	Montmorency	18.60
St-Patrice de Sherrington	Napierville	173.00
Nicolet	Nicolet	244.55
Bowman, canton	Papineau	190.95
Ripon, village	Papineau	101.84
Buckingham, partie ouest	Ppapineau	179.02
Coeur très pur de la Bienheureuse Vierge Marie de Plaisance	Papineau	2.68
Shawville, village	Pontiac	98.49
Litchfield, canton	Pontiac	69.01
St-Raymond, village	Portneuf	366.58
St-Basile	Portneuf	462.81
Cap Santé	Portneuf	154.10
St-Augustin, paroisse	Portneuf	26.13
St-Joseph de Deschambault	Portneuf	155.45
Bois, canton	Portneuf	36.15
Ste-Catherine	Portneuf	69.35
St-Marc des Carrières	Portneuf	125.29
Pont-Rouge, village	Portneuf	123.95
St-Raymond, paroisse	Portneuf	28.14
Ste-Jeanne de Neuville, paroisse	Portneuf	67.00
St-Casimir	Portneuf	61.64
Beauport-Est	Québec	54.75
St-Louis de Courville	Québec	110.61
Montmorency, village	Quebec	402.43
Loretteville	Québec	60.30
Ste-Foy	Québec	184.28
Ancienne-Lorette	Québec	134.37
Charlesbourg, paroisse	Québec	171.52
Giffard	Québec	83.75
Québec-Ouest	Québec	16.08
Beauport, ville	Québec	186.40
St-Colomb de Sillery	Québec	351.07
Québec, cité	Québec	74,211.18
Sorel, cité	Richelieu	4,238.03
St-Ours	Richelieu	4.55
Ste-Victoire, paroisse	Richelieu	54.75
Asbestos, village	Richmond	318.46
Bromptonville	Richmond	146.19
Windsor Mills	Richmond	168.86
Brompton, canton	Richmond	54.75
Richmond	Richmond	78.84
Danville	Richmond	390.42
St-François-Xavier de Brompton	Richmond	244.75
Melbourne	Richmond	41.56
Kingsbury	Richmond	23.45

TABLEAU "J". — TABLE "J".

Suite. — Continued.

Municipalité Municipality	Comté County	Montant Amount
Cleveland, canton	Richmond	54.75
St-Simon de la Baie du Ha! Ha!	Rimouski	5.50
Ste-Luce de Lessard, paroisse	Rimouski	173.71
Rimouski, paroisse	Rimouski	89.34
St-Donat, paroisse	Rimouski	108.54
Luceville, village	Rimouski	54.75
St-Anaclet	Rimouski	22.35
Bic, village	Rimouski	18.55
Rimouski, ville	Rimouski	513.39
Mont-Joli, village	Rimouski	60.76
St-François-Xavier des Hauteurs	Rimouski	26.25
Ste-Blandine	Rimouki	12.95
Marieville, ville	Rouville	1,194.07
Ste-Angèle, paroisse	Rouville	80.40
Richelieu, village	Rouville	46.80
St-Mathias, paroisse	Rouville	107.70
Rougemont, paroisse	Rouville	30.15
St-Hyacinthe, cité	St-Hyacinthe	68.24
St-Damase, paroisse	St-Hyacinthe	6.03
St-Paul de l'Île aux Noix	St-Jean	36.05
Lacadie	St-Jean	59.52
St-Jean, cité	St-Jean	4,262.09
Trois-Rivières, cité	St-Maurice	8,581.72
Shawinigan Falls, cité	St-Maurice	1,049.87
St-Elie de Caxton	St-Maurice	69.35
Ste-Flore, paroisse	St-Maurice	112.69
Ste-Etienne des Grès	St-Maurice	69.35
Yamachiche	St-Maurice	69.35
St-Barnabé de Gatineau	St-Maurice	54.75
La Visitation de la Pointe du Lac	St-Maurice	58.43
Elie, partie sud	Shefford	67.48
Granby, cité	Shefford	352.95
Waterloo, ville	Shefford	54.75
Stukely-Sud	Shefford	54.75
Lawrenceville	Shefford	54.75
Roxton Falls, village	Shefford	10.05
Lennoxville, ville	Sherbrooke	8.71
Ascot Corner	Sherbrooke	73.65
Sherbrooke, cité	Sherbrooke	12,391.34
Les Cèdres	Soulanges	20.10
St-Télesphore	Soulanges	6.03
Rock Island	Stanstead	132.61
Stanstead Plain, village	Stanstead	94.28
Coaticook	Stanstead	521.98
Stanstead, canton	Stanstead	228.36
Barnston	Stanstead	116.86
Magog, canton	Stanstead	32.18
Magog, ville	Stanstead	157.94
North-Hathley	Stanstead	14.36
Fugèreville	Témiscamingue	106.53

TABLEAU "J". — TABLE "J".

Suite. — Continued.

Municipalité — Municipality	Comté — County	Montant — Amount
Rouyn	Témiscamingue	$ 494.20
Témiscamingue	Témiscamingue	17.64
Trois-Pistoles, ville	Témiscouata	606.92
Rivière du Loup (en bas)	Témiscouata	244.55
L'Ile Verte	Témiscouata	596.83
St-Arsène	Témiscouata	166.28
Rivière du Loup, cité	Témiscouata	1,451.71
St-Eloi, paroisse	Témiscouata	54.75
Notre-Dame du Portage	Témiscouata	54.75
St-Louis du Ha! Ha!, paroisse	Témiscouata	54.75
St-Joseph de la Rivière Bleue, village	Témiscouata	129.93
St-Modeste	Témiscouata	3.00
St-Paul de la Croix	Témiscouata	60.30
Trois-Pistoles, paroisse	Témiscouata	64.99
St-Epiphane	Témiscouata	62.98
St-Jean de Dieu	Témiscouata	86.43
St-Georges de Cacouana, village	Témiscouata	21.75
St-Clément	Témiscouata	28.14
St-Hubert	Témiscouata	24.12
St-Antonin	Témiscouata	71.69
Ste-Thérèse de Blainville	Terrebonne	273.55
St-Jérôme, ville	Terrebonne	907.85
St-Joseph de Mont-Rolland, paroisse	Terrebonne	21.44
Ste-Agathe des Monts, ville	Terrebonne	225.38
Ste-Jérôme, Rivière du Nord	Terrebonne	182.50
Terrebonne, village	Terrebonne	105.67
St-Sauveur des Monts	Terrebonne	112.56
Abercrombie, partie Est	Terrebonne	20.10
Terrebonne, paroisse	Terrebonne	3.50
Rigaud	Vaudreuil	129.55
Dorion, ville	Vaudreuil	23.45
St-Lazare	Vaudreuil	24.79
Verchères, village	Verchères	350.58
Contrecoeur, village	Verchères	50.51
Ste-Julie, paroisse	Verchères	1.65
St-Fortunat de Wolfestown	Wolfe	9.38
Disraeli, village	Wolfe	63.35
Marbleton, village	Wolfe	38.84
Stratford, centre	Wolfe	69.35
St-Raymond de Pennafort De Weedon	Wolfe	34.15
Wotton	Wolfe	9.50
Weedon centre, village	Wolfe	198.02
Ham-Sud, sud-ouest	Wolfe	100.16
Wottonville	Wolfe	54.75
Dudswell	Wolfe	51.75
St-Camille de Wolfe	Wolfe	257.23
Pierreville	Yamaska	256.61
La Visitation	Yamaska	20.77
	Total	$ 524,114.21

TABLEAU "K". — TABLE "K".

Etat des recettes du Service de l'Assistance publique pour l'année 1927-1928. — Statement of receipts of the Public Charities Service for the year 1927-1928.

Provenance—Proceeds	Sommes perçues — Amounts Collected
Pari Mutuel	$ 261,946.39
Droits d'entrée aux courses—Admission fees to the races	48,811.21
Licences de champs de courses—Racing licenses	104,083.12
Licences d'amusements (annuelles et temporaires)—Amusement Licenses (annual and temporary)	63,745.88
Sou du Pauvre—Amusement Tax	452,718.99
Remboursements des municipalités pour l'hospitalisation des indigents—Amounts reimbursed by municipalities for the care of the indigents	125,777.42
Taxe d'hôpital—Hospital Duty	280,505.20
Total	$ 1,337,588.21